

# nortorfregional

...mehr Information für Stadt und Land!

**Mit unseren Terrassenüberdachungen  
dauert der Sommer länger!**



**Spätsommeraktion: Keine Aufbaukosten!**



Nelson Park Terrassendächer  
Servicebüro Westerrönfeld

Gorch-Fock-Weg 8, 24784 Westerrönfeld  
0 43 31 / 4 38 09 49 - [www.nelsonpark-td.de](http://www.nelsonpark-td.de)

**Alles aus einer Hand: Beratung - Produktion - Montage**

## *Med. Perücken nur vom Profi*



- leicht und unsichtbar
- diskret und schnell
- Modelle in Kunsthaar oder 100% Echthaar
- Lizenziertes Partner aller Krankenkassen
- Wir kümmern uns um alles!

**friseur mohr**  
*Für die schönsten Momente*

Itzehoer Straße 14a · 24589 Nortorf  
Telefon: 04392-1476 · [www.friseur-mohr.de](http://www.friseur-mohr.de)  
[friseur-mohr@web.de](mailto:friseur-mohr@web.de)

## STARTERPAKET & SCHNUPPERSTUNDE



Unser **GOLF STARTER PAKET** bietet Ihnen die Möglichkeit, den Golfsport und das Clubleben 2 Monate lang intensiv und völlig unverbindlich bei uns kennen zu lernen.

### Das Paket beinhaltet:

- » 2 Monate Probemitgliedschaft
- » 5 x 45 Minuten Golfunterricht
- » Nutzung der gesamten Übungsanlage
- » Leihschläger in der Probemitgliedschaft
- » Nutzung der 18-Loch Meisterschaftsanlage
- » € 100,00 Rabatt im ersten Jahr auf die optionale Clubmitgliedschaft

€ 289,00 pro Person

## GOLF CLUB LOHERSAND

Sie haben Lust auf Golf und möchten diesen Sport unverbindlich in ungezwungener Atmosphäre ausprobieren? Die perfekte Möglichkeit hierfür bietet eine **SCHNUPPERSTUNDE**.

### Die Stunde beinhaltet:

- » 1 – 4 Personen
- » 60 Minuten Golfunterricht
- » Leihschläger und Übungsbälle

€ 19,00 pro Person

Termine sind nach Verfügbarkeit frei wählbar. Vereinbaren Sie noch heute Ihren Termin.

Wir freuen uns auf Sie!

Golf Club Lothersand e.V.  
Am Golfplatz · 24806 Sorgbrück

04336 - 999 111  
www.lothersand.de

## Individuelle Tischkalender für 2022 50 Stk. ab 5,90€/Stk., 100 Stk. ab 4,90€/Stk.

Wandkalender, Schulplaner und vieles mehr  
mit **WIRE-O-BINDUNG**, Preis auf Anfrage



bei Bestellung  
bis 31.10.2021  
kostenloser  
Entwurf und  
garantierte  
Lieferung  
bis 01.12.2021\*

\* alle Angebote gültig bis 31.10.2021

**RD**  
rendsburger **DRUCK** & verlagshaus

Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 043 31 - 84 03 66  
www.rd-druck.de



ABFALL | WERTSTOFF | RESSOURCE

www.awr.de

## Kleiner Schnipser – große Folgen!

Ein einziger Zigarettenfilter vergiftet 1000 Liter  
Wasser so sehr, dass kleine Wassertiere sterben.



Mach' mit!

Kippe → Taschen-Aschenbecher\* → Restabfall

\* kostenlos erhältlich auf den AWR-Recyclinghöfen  
und in der KaufBar (solange der Vorrat reicht)!

## Impressum

### Herausgeber:

Verlagshaus Osterrönfeld, Inh. Torsten Boger e.K.  
Nikolaus-Otto-Straße 12, 24783 Osterrönfeld  
Telefon: 04331-86 89 88, Telefax: 04331-86 89 89  
Email: info@nortorf-regional.de,  
www.nortorf-regional.com

**Redaktions- und Anzeigenleitung:** Heike Strahl  
Telefon: 04331-86 89 88, Email: info@nortorf-regional.de

**Anzeigenberatung:** Andrea Conrad  
Telefon: 04331-86 89 87, Email: vertrieb@nortorf-regional.de

**Satz und Gestaltung:** Heike Voß  
Email: grafik@nortorf-regional.de

**Auflage:** 10.000 Exemplare

**Druck:** Rendsburger Druck & Verlagshaus GmbH & Co. KG,  
Nikolaus-Otto-Straße 12, 24783 Osterrönfeld

**Nächster Erscheinungstermin:** 01.10.2021

**Anzeigen- und Redaktionsschluss:** 23.09.2021

Das Nortorf Regional ist ein Informations- und Mitteilungsblatt und erscheint immer um den 1. des Monats. Es wird an bestimmten Orten im Großraum Nortorf kostenlos ausgelegt. Sämtliche im Verlag gestaltete Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit ausdrücklicher schriftlicher Genehmigung des Verlags anderweitig verwendet werden. Mit Namen und Signum des Verfassers gekennzeichnete Artikel sind nicht unbedingt Meinung der Redaktion. Herausgeber und Redaktion setzen voraus, dass der Autor Inhaber der Urheber- und Verwertungsrechte hinsichtlich sämtlicher Bestandteile der Einsendung ist.



## Liebe Leserinnen, liebe Leser,

der meteorologische Herbst hat am 01.09.2021 begonnen, doch gefühlt haben wir diesen schon seit August. Die Tage werden bereits merklich kürzer, und auch die Blütenpracht im Garten ändert sich. Und so langsam kann man starten, den Garten auf den Winter vorzubereiten. Auf unseren Sonderseiten „Garten im Herbst“ finden Sie einige Tipps sowie Anbieter, die Ihnen bei der Umsetzung Ihrer Gartenpläne behilflich sind.

Weitere Tipps erhalten Sie auf unseren Sonderseiten „Bauen-Wohnen-Renovieren“. Ob Sie nun gerade Ihre Eigenheim planen oder fertigstellen, Ihre Wohnung renovieren möchten oder Ihr Zu-

hause smarter gestalten wollen, auch hier können unsere Tipps und Anregungen vielleicht behilflich sein.

Die ersten Jahreshauptversammlungen, die auf Grund von Corona ca. 1 ½ Jahre nicht stattgefunden haben, wurden jetzt durchgeführt. Ebenso wurden neue Vereine gegründet wie z. B. für das Stadtmarketing in Nortorf. Näheres hierzu in dieser Ausgabe.

Ich wünsch' Ihnen nun viel Spaß beim Lesen und hoffe, dass wir noch ein paar schöne warme Spätsommertage erleben können

Ihre

Heike Strahl

### TPK Häusliche Pflege Nortorf

-  Beratung z.B. für Pflegegeldempfänger nach §37.3
-  Häusliche Krankenpflege in Zusammenarbeit mit Ihrem Haus-/Facharzt
-  Pflege im Rahmen der Pflegeversicherung
-  Betreuung demenziell erkrankter Menschen
-  Ihr Ansprechpartner:  
Tobias Poremba  
Niederstraße 5  
24589 Nortorf  
Telefax: 04392 - 8412170  
info@tpk-pflege.de

**Zeit  
für  
Pflege!**

Telefon 04392 - 8412170 • [www.tpk-pflege.de](http://www.tpk-pflege.de)

**Elektro**  
**TIEGS** GmbH & Co KG

**Ihr Servicepartner für  
ihre Elektroanlagen und Geräte!**

Ab sofort auch zahlbar mit der **NORTORF CARD**

Jungfernstieg 7-9 • 24589 Nortorf  
Telefon: 04392-91319-0 • [www.elektro-tiegs.de](http://www.elektro-tiegs.de)



## Liebe Nortorferinnen und Nortorfer,

im vergangenen Monat hat sich in der Stadt viel getan. Nicht nur wurde ein Verein für Stadtmarketing gegründet, sondern auch der neue Jugendrat hatte seine erste Sitzung.

Der Marketing-Verein soll beispielsweise Veranstaltungen in der Stadt organisieren, aber auch Konzepte entwickeln, die Nortorf bekannter machen. Eine der ersten Aufgaben für den neuen Vorstand ist es, einen Stadtmarketingmanager oder eine Stadtmarketingmanagerin zu finden. Nach fünf Jahren wird das Projekt dann noch einmal überprüft und eventuell ein Kurswechsel vorgenommen.

Auch der Jugendrat ist ein längerfristig geplantes Projekt. Dadurch sollen die Jugendlichen zusätzliches Mitspracherecht bei vielen Belangen der Stadt erhalten. Ähnlich wie der Seniorenrat brauchen wir auch die Meinung und Mitwirkung von jungen Bürgern, um Entscheidungen zu treffen, die allen Mitbürgern gerecht werden. Gerade der Input von allen Altersschichten ist wichtig, damit die städtischen Gremien einen möglichst breiten Konsens bei ihren Entscheidungen treffen können.

Abschließend möchte ich den Blick auf die Zukunft lenken. Am Sonntag, den 26. September ist Bundestagswahl. Machen Sie bitte von ihrem Wahlrecht gebrauch und gehen Sie an die Urnen. Sollten

Sie verhindert sein, so ist es bereits jetzt möglich, bei der Verwaltung im Nortorfer Rathaus Briefwahl zu beantragen. Das ist auch unkompliziert über die Website möglich ([www.amt-nortorfer-land.de/buergerservice-politik/wahlen/bundestag](http://www.amt-nortorfer-land.de/buergerservice-politik/wahlen/bundestag)). Dann werden die Wahlunterlagen direkt an die eigene Postadresse geschickt.

Ihr Torben Ackermann

## Markus Zinke ist der neue Obermeister der Friseur-Innung Rendsburg-Eckernförde

In der Innungsversammlung am 08.08.2021 haben die Mitglieder der Friseur-Innung Rendsburg-Eckernförde Markus Zinke aus Hohenwestedt zu ihrem neuen Obermeister gewählt.



Von links: Susanne Kos (Geschäftsführerin), Karen Jumpertz, Lena vorne begleitet von Anna Mohr, Markus Zinke, Cindy Nowak, Matthias Staak

Unterstützt wird Markus Zinke von einem (fast) neuen Vorstand:  
Stellvertretende Obermeisterin: Cindy Nowak (Rendsburg)  
Schriftführerin: Lena Mohr (Nortorf)  
Kassenführerin: Karen Jumpertz (Owschlag)  
Lehrlingswart: Matthias Staack (Büdelndorf)

Herzlichen Glückwunsch!

Die Stadtwerke Nortorf AöR ist das kommunale Energie- und Infrastrukturdienstleistungsunternehmen in Nortorf und Umgebung. Wir zum nächstmöglichen Termin einen

Kompetent & zuverlässig fürs Nortorfer Land



## Sachbearbeiter Vertrieb (m/w/d)

**Vollzeit / zunächst 2 Jahre befristet**

Nähere Informationen zu der ausgeschriebenen Stelle erhalten Sie im Internet unter:

**[www.stadtwerke-nortorf.de](http://www.stadtwerke-nortorf.de)**



## VHHI lud seine Mitglieder zur Jahreshauptversammlung ein

Am 11. August 2021 konnte der 1. Vorsitzende Timmy Rohwedder 27 Mitglieder in Kirchspiels Gasthaus zur Jahreshauptversammlung begrüßen. Als Ehrengäste waren Bürgermeister Torben Ackermann und Wehrführer Tobias Lohse der Einladung gefolgt.

In seinem Grußwort hielt der Bürgermeister einen kurzen Rückblick auf das vergangene Jahr. Waren doch alle Gewerbetreibenden mehr oder weniger von den Einschränkungen und Vorgaben der Regierung zur Eindämmung der Corona-Pandemie betroffen. Durch die Gründung des Vereins „Stadtmarketing Nortorf e. V.“ erhoffen sich Gemeinde und Gewerbetreibende die Innenstadt von Nortorf mit Veranstaltungen und Aktionen wieder zu beleben. Der Wehrführer Tobias Lohse hob in seinem Grußwort die bereits langjährige enge Zusammenarbeit des VHHI mit der Feuerwehr hervor. Dennoch würde er sich freuen, wenn er und seine Kameraden einige Betriebe und Unternehmen schon vor einem Notfall kennen lernen würden. Dann können er und die Feuerwehrleute sich schon vorab ein Bild von den Räumlichkeiten sowie eventuell feuergefährlichen Stoffe und deren Lagerorte machen.

In seinem ersten Jahresrückblick als 1. Vorsitzender konnte Timmy Rohwedder auf Grund von Corona nur von kleineren Aktivitäten berichten, da sowohl der Dämmerschoppen als auch das Lichterfest ausfallen mussten. Aber obwohl Corona die Wirtschaft ausbremste, zeigten viele Mitglieder ihre Kreativität, in dem sie für ihre Kunden besondere Aktionen anboten. Diese wurden dann über die neue Internetseite [www.einkaufen-in-nortorf.de](http://www.einkaufen-in-nortorf.de) präsentiert. Auch eine Job-Börse wurde auf der Seite installiert, so dass die Unternehmen ihre neuen Mitarbeiter direkt vor Ort suchen können.

Eine besondere Aktion war die Einführung der NortorfCard. Eine Einkaufskarte nur für die Stadt Nortorf. Egal wie hoch die Karte aufgeladen wird, in den teilnehmenden Geschäften kann damit bezahlt werden. Auf [www.nortorf-card.de](http://www.nortorf-card.de) sind alle teilnehmenden Betriebe aufgeführt. Sowohl, wo man die NortorfCard erwerben kann, als auch, wo man damit einkaufen kann. Ebenso kann über die Seite abgefragt werden, wie hoch der Betrag auf der NortorfCard noch ist.

Ein Ausblick auf die kommenden Aktivitäten zeigte, dass zwar der Dämmerschoppen und das Lichterfest in Planung sind, doch ob sie

wirklich durchgeführt werden können, wird sich nach dem Verlauf von Corona sowie den Verordnungen zum jeweiligen Zeitpunkt richten. Ebenso ist es mit der Ausbildungsmesse, die auch im letzten Jahr nicht stattfinden konnte, jedoch in Planung ist. Auf jeden Fall sollen die Tannenbäume auf dem Marktplatz wieder geschmückt werden, da die Aktion sowohl bei den Kindern als auch bei den Erwachsenen ein großer Erfolg war.

Nach dem Kassenbericht von Peter Gebhard und dem Bericht des Kassenprüfers Kurt Ulrich, dass keine Auffälligkeiten bei der stichprobenartigen Prüfung der Unterlagen festzustellen waren, wurde der Vorstand von der Versammlung einstimmig entlastet.

Bei den anstehenden Wahlen wurde Martin Grundmann für 3 Jahre zum Schriftführer gewählt. Als neuer Kassenprüfer wurde Boris Greve einstimmig gewählt. In den Beirat wurden Holger Kruse, Christian Bock, Stefan Kiel und Birka Rode-Bretzlaff wiedergewählt. Neu hinzu gekommen ist Birgit Wepel.



### AMBULANTER Pflegedienst Ella

*Mit uns zu Hause  
gut versorgt!*

*Damit Sie sicher  
zu Hause bleiben können!*

- Pflege individuell nach Ihren Bedürfnissen
- in allen Pflegegraden
- Häusliche Krankenpflege in Zusammenarbeit mit Ihrem Arzt
- mit viel Herzenswärme und Freude an unserer Arbeit
- kompetent, zuverlässig, menschlich
- Hilfe bei der Gartenarbeit

**LISA UND HEIKE BEHRENS**

Informieren Sie sich gerne: **Tel. 04392 / 9144420**

Große Mühlenstraße 30 · 24589 Nortorf  
[www.pflege-ella.de](http://www.pflege-ella.de) · [info@pflege-ella.de](mailto:info@pflege-ella.de)

## Jahreshauptversammlung des Feuerwehrmusikzuges Amt Nortorfer Land Erstmalig fanden zwei Jahreshauptver- sammlungen in einer statt

Am Donnerstag, den 5. August fand endlich die lang erwartete Jahreshauptversammlung des Feuerwehrmusikzuges Amt Nortorfer Land statt. Nachdem die Versammlung im Jahr 2020 ganz ausfiel und die Versammlung im Frühjahr 2021 pandemiebedingt verschoben werden musste, fand sie nun im Spätsommer statt. Neben dem Jahresbericht der Musikzugführerin Sonja Ruge stand der Kassenbericht mit anschließender Entlastung des Vorstandes auf dem Programm. So konnten die Anwesenden, zu denen auch Amtsdirektor Dieter Staschewski und Amtsvorsteher Bernd Irps gehörten, erfahren, dass die musikalischen Einsätze 2019 wesentlich höher waren, als die im Pandemiejahr 2020. So fanden 2019 sechs Konzerte, sechs Ständchen sowie 18 Umzüge und 32 Proben statt. 2020 dagegen gingen die Einsätze drastisch zurück. Der Musikzug kam, lockdownbedingt, nur noch auf 38 Einsätze, dazu zählten drei Konzerte und 32 Proben, die hauptsächlich im Freien an verschiedenen Orten im Amt stattfanden.

Der Kassenbericht wurde von den Anwesenden ebenfalls aufmerksam verfolgt und mit der Entlastung des Vorstandes abgeschlossen. Bei den sich anschließenden Wahlen wurden Anja Wolke als Kassenswartin, Lars Böker als Musikzugsprecher und Wiebke Horstmann als Jugendwartin für zwei Jahre gewählt. Für ein Jahr wurden Silke Horstmann zur Schriftführerin und Telse Runge zur Notenwartin ernannt. Kassenprüfer wurden Svenja Sachau und Claudia Reichstein. Bei den sich anschließenden Ehrungen standen einige Namen auf dem Papier, so wurde Jörg Trahn für zehn aktive Jahre im Feuerwehrmusikzug Amt Nortorfer Land ausgezeichnet. Trahn trat 2011 in den Feuerwehrmusikzug ein, wurde 2012 Kassenprüfer und von 2013 bis 2015 Musikzugsprecher. 2016 wurde Trahn stellvertretender Musikzugführer, was er bis heute ist. Ferner ist Jörg Trahn ein ausgezeichnete Saxophonist und so wurde er mit einer Anstecknadel in Form eines Saxophons geehrt. Ferner wurden in diesem Jahr erstmalig zwei Musiker mit der „Goldenen Laterne“ ausgezeichnet, da sie in der Vergangenheit bei allen Laternenumzügen mit dabei waren. Die Dunkelheit und manchmal auch der



Musikzugführerin Sonja Ruge mit Jörg Trahn sowie Lars Böker (links) und Niklas Ruge (rechts).

Regen bei den Umzügen konnten Lars Böker und Niklas Ruge nicht von der Teilnahme abhalten.

Als Besonderheit gab Musikzugführerin Sonja Ruge zum Abschluss der Versammlung noch bekannt, dass es in diesem Jahr in Zusammenarbeit mit anderen Musikzügen ein Benefizkonzert zu Gunsten der Flutopfer in NRW und Rheinland Pfalz geben wird. Dieses Konzert findet am Sonntag, den 5. September um 11.00 Uhr auf dem Sportplatz hinter der Mehrzweckhalle in der Bargstedter Straße statt.

AFF



# Gutschein

**über 4%\* Provision**  
für den Verkauf Ihrer Immobilie  
\*jeweils 2% brutto für Käufer und Verkäufer  
Gültig bis zum 31.10.2021



Immobilien Niels Weiß  
gepr. Immobilienfachwirt (IHK) · Wertermittlung (IHK/TA)

Jetzt unverbindlich online bewerten lassen:  
[www.immobilien-niels-weiss.de](http://www.immobilien-niels-weiss.de)

Telefon: 0176 / 23 959 757  
[info@immobilien-niels-weiss.de](mailto:info@immobilien-niels-weiss.de) · [www.immobilien-niels-weiss.de](http://www.immobilien-niels-weiss.de)





### Fahrzeugdienst Nortorf

**unter neuer Leitung**  
Jens Ratjen & Julia Kalina  
• markenoffene Meister-Werkstatt  
für alle Fahrzeuge

WIR MACHEN KEINEN UNTERSCHIED IN DER GRÖSSE

Dorfstr. 2 · 24589 Schülup/Nortorf  
Tel. 04392 91 56 0 · [www.fahrzeugdienst-nortorf.de](http://www.fahrzeugdienst-nortorf.de)

**25 Probanden  
ab sofort gesucht!**

## Die große 4-wöchige Rückenstudie im Physiofit Weniger Schmerz – Mehr Lebensqualität

Sie haben seit längerem Rückenbeschwerden, die Sie einfach nicht loswerden? Sie bewegen sich zu wenig? Durch keine oder einseitige Bewegung und Haltung im Alltag, wie z.B. langes Sitzen am Schreibtisch oder im Auto kommt es zu Funktionsstörungen des Bewegungsapparates. So entstehen Rückenschmerzen, die häufig bis zu Bandscheibenvorfällen reichen können.

Genau hier möchte das Physiofit mit der neuen Rücken Studie ansetzen. Die speziell ausgerichteten Übungen des Physiofit-Trainingsmodells und der Hara Health EMS Bauchgurt sollen den Bewegungsapparat stärken und wieder aufrichten, so-

dass dessen natürliche Funktionalität gestärkt wird. Kräftigendes Ganzkörpertraining, sowie gezieltes Faszien- und Gelenktraining für mehr Beweglichkeit bringen Sie raus aus dem Schmerz und machen Ihnen den Alltag leichter. Fehlhaltungen und Disbalancen wird entgegen gewirkt. Weniger Schmerz, mehr Beweglichkeit und Fitness steigern Ihre Lebensqualität und Vitalität! Die ersten Erfolge sind bereits nach 4 Wochen spürbar und messbar.

**Die Studie ist auf 25 Teilnehmer begrenzt.  
Sichern Sie sich Ihren Platz und rufen Sie im Physiofit für einen ersten Termin an! (Tel. 04392-924626)**

### WIR SUCHEN:

... Dich! Du hast Rückenschmerzen, bist verspannt, hast Kopfschmerzen und Unbeweglichkeit macht Dir den Alltag schwer? Dann bist Du hier genau richtig!

### ZIEL DER STUDIE:

Wir möchten nachweisen, dass Dir das Physiofit Trainingsmodell spürbar mehr Erleichterung und deutlich mehr Beweglichkeit bringt. Und das sogar messbar!

### TEILNAHME:

Die Studie ist auf 25 Probanden begrenzt. Sichere Dir am Besten noch heute Deinen Platz und rufe uns an!

**Tel.: 04392 - 92 46 26**

**4 Wochen  
Rückenstudie  
49,90 €**

Studie zum neuen  
**RÜCKENTRAININGSMODELL**



## Kinder- und Jugendbeirat der Stadt Nortorf ist gewählt Hier geht es um die Interessen und Belange der Kinder und Jugendlichen

Der Jugendbeirat der Stadt Nortorf: Anna Jensen, Carina Raden, Carl Claus, Luca Reimer, Malik Erbulut (vorne von links) Jana Afflerbach, Kim Holzke, Laura Böllert, Savannah Stender und Hevi Aziz (hinten von links).

„Was lange dauert, kann nur gut werden“, oder anders gesagt: nach einer coronabedingten Wartezeit von etwa 18 Monaten konnte am Freitag, den 20. August endlich der Kinder- und Jugendbeirat der Stadt Nortorf gewählt werden.

Die Satzung für den Beirat war bereits am 26. Februar 2020 fertig beschlossen. Bedingt durch die Pandemie verschob sich die Wahl aber immer wieder, sodass sie erst Mitte August dieses Jahres stattfinden konnte. Dem Aufruf zur Wahl folgten etwa 30 junge Leute aus Nortorf und Umgebung, von denen mindestens fünf und maximal elf kandidieren mussten.

Nach einer kurzen Begrüßung durch Nortorfs Bürgermeister, Torben Ackermann, und durch Miriam Reez vom Jugendtreff Tee, der diesen Tag organisiert hat, stellten sich zwölf junge Leute im Alter von neun bis 17 Jahren nach einer kurzen persönlichen Vorstellung zur Wahl. Geleitet wurde die fast 90-minütige Wahlversammlung von dem 28-jährigen Felix Ulrich, der die Anwesenden gekonnt durch die Wahl führte und bei den Kindern und Jugendlichen keine Langeweile aufkommen ließ. Zehn von ihnen wurden direkt in den neuen Beirat gewählt. Diese jungen Leute vertreten nun die Interessen aller Kinder und Jugendlichen in der Stadt Nortorf. Es sind Carl Claus (9), Luca Reimer (12), Carina Raden (12), Jana Afflerbach (14), Kim Holzke (17), Anna Jensen (11), Laura Böllert (11), Savannah Stender (14), Hevi Aziz (13) und Malik Erbulut (10).

Nach der Wahl, die verschiedene Amtsträger der Stadt Nortorf als Wahlhelfer begleiteten, beglückwünschte Bürgermeister Torben

Ackermann das neu gewählte Team zu seiner nun beginnenden Aufgabe. Auch der Vorsitzende des Nortorfer Seniorenrates, Manfred Richter, zeigte sich erfreut, dass nun endlich ein Jugendbeirat gegründet worden ist und bat den jungen Beiratsmitgliedern seine Unterstützung an. Des Weiteren hofft Richter auf einen regen Austausch zwischen dem Jugendbeirat und dem Seniorenrat. Zur Wahl stellen durften sich alle Kinder und Jugendlichen im Alter zwischen

neun und 17 Jahren, die in Nortorf wohnen oder deren Lebensmittelpunkt in Nortorf liegt (zum Beispiel durch die Schule, eine Lehrstelle oder ein freiwilliges soziales Jahr). Gewählt wurden die zehn Beiratsmitglieder für eine Dauer von zwei Jahren. Verschiedenen Gesprächen konnte man bereits entnehmen, dass die Gewählten mit viel Elan und guten Ideen an ihre neue Aufgabe heran gehen. So wurde bereits erwähnt, dass zum Beispiel die Skateranlage auf den neuesten Stand gebracht und erweitert werden müsste.

Ihren ersten richtigen Sitzungstag hatten die Kinder und Jugendlichen am Donnerstag, den 26. August. An diesem Tag fand in der Kantine des Sportheims (TuS Nortorf) um 17.30 Uhr die konstituierende Sitzung mit der Aufgabenverteilung und einer ersten Aussprache statt. Zum Vorsitzenden wurde an diesem Tag Kim Holzke gewählt, seine Stellvertreterinnen sind Savannah Stender und Jana Afflerbach. Schriftführerin ist Carina Raden und die Kasse des Beirates wird von Anna Jensen verwaltet. Die Kassenprüfer sind Hevi Aziz und Luca Reimer.

AFF






**Lebe Deine Stärken!**  
Wingtsun ...DER KLUGE WEG ZUR SELBSTVERTEIDIGUNG!

**kostenloser Schnupperkurs in Nortorf  
für Erwachsene und Jugendl. am 11. und 18.09.21**

**Anmeldung und Infos unter Tel.: 0431- 88825086**

**EWTO**



### Hier können Sie für immer zu Hause sein






- Neubauten
- Altbausanierung
- An- und Umbauarbeiten
- Schlüsselfertiges Bauen



**Jetzt unverbindlich anfragen:**  
Mittelpunkt-Hochbau e.K. · Bahnhofstraße 7 · 24589 Nortorf  
Telefon 043 92-911 64 01 · Fax 043 92-911 64 02  
info@mittelpunkt-hochbau.de



[www.mittelpunkt-hochbau.de](http://www.mittelpunkt-hochbau.de)





## Nortorfs Bücherei nutzte die Zeit des Lockdowns und rüstete auf Ausleihe und Rückgaben jetzt noch einfacher und schneller

Frederike Harder, Leiterin der Bücherei Nortorf, erklärt gerne die Bedienung des neuen Gerätes.

Vor einiger Zeit ist in der Bücherei Nortorf ein weiterer Sprung in Richtung Fortschritt vollzogen worden. Nun besteht die Möglichkeit, dass alle Leser und Leserinnen ihre Bücher selbstständig ausleihen können.

Neben den mit zwei Personen besetzten Aus- und Rückgabestellen steht nun mitten im Eingangsbereich ein sogenannter „Selbstverbucher“ bereit. Mit diesem kann der Büchereibesucher seine Bücher zum Ausleihen und / oder Zurückgeben selber einbeziehungsweise auschecken. Dies funktioniert allerdings nicht mit DVDs und Konsolenspielen, da diese Medien erst beim Ausleihen in die jeweiligen Hüllen eingelegt werden. Alle übrigen Medien der Bücherei wurden in der Zeit des letzten Lockdowns mit speziellen Etiketten ausgestattet, die das Gerät erkennt und verbucht. Außerdem wird dem Entleiher bei jedem Buchungsvorgang ein Bon ausgedruckt, auf dem die entliehenen Medien samt verbleibender Leihfrist verzeichnet sind. Die Handhabung des neuen Gerätes ist sehr einfach, sodass es auch von Kindern und jugendlichen Lesern genutzt werden kann.

Frederike Harder, Leiterin der Bücherei Nortorf, sowie ihr Team stehen beim erstmaligen Gebrauch gerne helfend zur Seite, wobei alles selbsterklärend ist. Einfach den Leseausweis einscannen und anschließend die zu entleihenden Medien auf das weiß markierte Feld legen. Über Funkwellen werden die Medien erfasst und bearbeitet. Radio Frequency Identification (RFID) nennt sich diese Technologie, die bereits bei über 120 Büchereien im ganzen Land im Einsatz ist. Außerdem ist mit diesen neuen Etiketten die Nortorfer

Bücherei noch sicherer geworden, da zwei im Eingangsbereich stehende Sensoren einen Alarm auslösen, falls nicht registrierte Medien die Bücherei verlassen sollten.

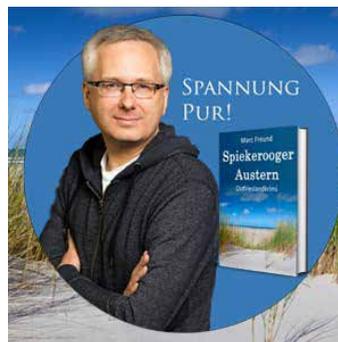
AFF

Private Kleinanzeigen sind im **nortorf** regional kostenlos aber nicht umsonst!

[info@nortorf-regional.de](mailto:info@nortorf-regional.de)

**vhs**  Volkshochschule  
Nortorfer Ring e.V.

**Lesereise Schleswig-Holstein  
vom 14. August - 21. Oktober 2021  
endlich wieder zusammen Literatur erleben!**



In der Reihe Lesereise Schleswig-Holstein macht der Autor Marc Freund Station in Nortorf und liest aus seinem Buch "Spiekerooger Austern". Der Ostfrieslandkrimi ist gerade erst frisch erschienen.

**Freitag, 01. Oktober 2021  
19.00 - 21.00 Uhr  
Eintritt: 5,- €**

**Haus der Verein und Verbände, Schülper Weg 3 - Nortorf**

Anmeldung online unter: [www.vhs-nortorf.de](http://www.vhs-nortorf.de) oder in der VHS Geschäftsstelle.



**Dampfdusche**  
Karsten Groth 04392-916060

## Förderverein nach intensiver Vorbereitung gegründet Musikzugführerin ist gleichzeitig Vereinsvorsitzende

Der neugewählte Vorstand: Thorsten Messale, Tobias Lohse, Wiebke Horstmann, Silke Horstmann, Angela Neumann-Moreitz, Anja Wolke, Lars Böker und Vereinsvorsitzende Sonja Ruge (von links).

### Das Ausflugsziel

**Gans fröhlich, Gans lecker,  
Gans gemütlich**

11. - 26. September  
**Dithmarscher Kohltage**  
viele Lieblingsgerichte rund  
um Ente und Kohl. Einfach lecker!

01.10.2021

**Dithmarscher Entenbuffet**  
Nur mit Voranmeldung!

03.10.2021

**Schlemmerfrühstück**  
Nur mit Voranmeldung!



### Dithmarscher Gänsemarkt

Hauptstraße 1, 25693 Gudendorf, Tel. 04859-445

**Geöffnet:**

**Di. - So. von 10 - 17 Uhr**



Direkt vom Hersteller  
**Daunenbetten**  
super leicht, super weich

[www.gansebetten.de](http://www.gansebetten.de)

Anfang August war es endlich soweit: nach einer intensiven und länger dauernden Vorbereitungsphase wurde der Förderverein Feuerwehrmusikzug Amt Nortorfer Land e. V. gegründet.

Zu dieser Gründungsveranstaltung trafen sich 34 Interessierte, von denen 31 stimmberechtigt waren. Zu den Gästen gehörte, neben einigen Bürgermeistern der Nachbargemeinden, auch der Amtsdirektor Dieter Staschewski, der die Sitzung eröffnete und von den Anwesenden zum Versammlungsleiter gewählt wurde. Ebenfalls anwesend waren der Amtsvorsteher Bernd Irps sowie seine Stellvertreterin Meike Derner.

Der Hintergrund für die Gründung des Fördervereins ist, dass bereits 2016 eine Gesetzesgrundlage zum Thema Kameradschaftskassen in den Feuerwehren geschaffen wurde.

Seitdem müssen Spenden an die Kameradschaftskassen der Feuerwehren grundsätzlich über die Gemeinde laufen. Da der Feuerwehrmusikzug Amt Nortorfer Land aber keiner einzelnen Gemeinde, sondern dem Amt zugeordnet ist, kann die Kameradschaftskasse nur über einen Förderverein weitergeführt werden.

Der neu zu gründende Verein dient ausschließlich der Förderung des Feuerwehrmusikwesens und der Kameradschaftspflege des Musikzuges, also nur gemeinnützigen Zwecken. Nach einer Erläuterung des Satzungsentwurfs durch den Amtsdirektor wurde um 19:20 Uhr der Antrag zur Gründung des Fördervereins gestellt, der durch die Anwesenden einstimmig angenommen wurde. Damit der neu gegründete Verein geschäftsfähig werden konnte, musste im Anschluss noch der Vorstand gewählt werden. Nur der beziehungsweise die erste Vorsitzende des Vereins musste nicht gewählt werden: die Vorsitzende des Feuerwehrmusikzuges, Sonja Ruge, ist gleichzeitig Vereinsvorsitzende.

Als zweiten Vorsitzenden wählten die Anwesenden Lars Böker. Kassenwartin wurde Anja Wolke mit Angela Neumann-Moreitz als Vertreterin. Zur Schriftführerin wurde Silke Horstmann gewählt. Ihr zur Seite steht Wiebke Horstmann. Beisitzer des neu geschaffenen Fördervereins wurden Tobias Lohse und Thorsten Messale. Nach ergangenen Mitgliederbeschluss muss der neu gegründete Verein mit seinem gewählten Vorstand nur noch in das Vereinsregister eingetragen werden.

AFF

## [www.BesserMiteinander.de](http://www.BesserMiteinander.de)

Praxis für Paar-, Einzel- und Sexualtherapie

**Silvia Hahn**

Heilpraktikerin für Psychotherapie



Jetzt auch  
Beratung per  
Telefon &  
Videochat



- Coaching
- Einzeltherapie
- Paarberatung
- Gespräche

Nikolaus-Otto-Straße 8c  
24783 Osterrönfeld

0176 / 43 49 10 29  
info@BesserMiteinander.de

### Wohnraum-Lüftung

Karsten Groth 04392-916060

**nortorfreional**  
auch online  
lesen unter:  
[www.kanalblatt.com](http://www.kanalblatt.com)

## CARAVAN und CO – Der Newcomer unter den Campingmessen

Matthias Paul (Messeleitung) und Torge Ramm (stellv. Messeleitung) freuen sich auf die erste Caravan und Co Messe

Neue Länder und Orte erkunden und doch immer ein Stück Heimat dabei haben – das ist es, was Campingurlaub ausmacht. Der Urlaub auf vier Rädern hat in den letzten Jahren zunehmend an Beliebtheit gewonnen. Denn von dem einst angestaubten Image ist längst nichts mehr zu spüren. Wie vielfältig Camping sein kann beweist die CARAVAN und CO, die vom 23. bis 26. September 2021 in Rendsburg Premiere feiert. Die Messe für Caravaning und Outdoor im Norden verspricht sowohl für erfahrene Camper als auch Camping-Neulinge ein vielseitiges Programm und spannende Insights über den klassischen Messebesuch hinaus. „Die CARAVAN und CO ist eher ein Messtival, ein Mix aus Messe und Festival.“

Hierfür präsentieren wir nicht nur eine große Bandbreite an Ausstellern, sondern auch Musik-Acts und Workshops.“, sagt Matthias Paul, Messe-

leitung der CARAVAN und CO. Von Neuwagen über Zubehör bis hin zu Tipps zum Ausbau des eigenen Vans ist alles dabei. Ein besonderes Highlight stellt das „Nordic-Vanlife-Village“ dar, das insbesondere die Generation #vanlife anspricht. Hier kann der Messtag bei Singer-Songwriter-Musik gemeinsam am Lagerfeuer ausklingen. Das Messegelände ist idyllisch direkt am Nord-Ostsee-Kanal gelegen und bietet mit einem eigenen Stellplatz die Möglichkeit, den Messebesuch mit einem Wochenendausflug für die ganze Familie zu verbinden. Alles selbstverständlich unter Berücksichtigung der aktuellen Hygiene- und Sicherheitsmaßnahmen. Tickets sind bereits ab 8,00 Euro unter [www.caravan-und-co.de](http://www.caravan-und-co.de) erhältlich. Wer es bis dahin nicht erwarten kann, dem ist im Vorfeld der CARAVAN-und-CO-Campingpodcast „Vans & Friends“ wärmstens zu empfehlen.

23.-26.9.  
2021 Messe  
Rendsburg

# Die Messe für Caravaning und Outdoor im Norden

Vier Tage Messe, um die Trends des mobilen Urlaubs und der Freizeit im Freien zu entdecken – ein abwechslungsreiches Programm ist garantiert.

**Expo:** Caravanmodelle der neuesten Generation

**Extra:** Innovationen aus den Bereichen Caravaning, Outdoor und Freizeit

**Explore:** Unterhaltungsprogramm und Campingplatz zum Übernachten

 **Messegelände Rendsburg**

Infos und Tickets unter  
[www.caravan-und-co.de](http://www.caravan-und-co.de)

**CARAVAN und CO**



**Nordis**  
Das ist Skandinavien

**sh:z**

VANS &  
FRIENDS

Camper  
Vans

Volksbanken  
Raiffeisenbanken



# Wir suchen ständig für unsere Kunden:

- Einfamilienhäuser
- Doppelhäuser
- Reihenhäuser
- Mehrfamilienhäuser
- Eigentumswohnungen
- Gewerbeobjekte
- Landwirtschaftliche Objekte



**Raiffeisen Immobilien  
GmbH (04331) 24545**  
Königstraße 7, 24768 Rendsburg  
info@ri-rd.de

[www.ri-rd.de](http://www.ri-rd.de)



Ev.-luth. Kirchengemeinde

## NORTORF

[www.kirchengemeindenortorf.de](http://www.kirchengemeindenortorf.de)  
Niederstraße 2, 24589 Nortorf, Tel. 04392-2014  
E-Mail: Kirchengemeinde@Kirchengemeindenortorf.de

### Kirchliche Nachrichten September 2021

#### St. Martin-Kirche und Dörfer

- Sonntag, 05.09.** 10.00 Uhr Gottesdienst mit Karsten Harp  
**Sonntag, 12.09.** 10.00 Uhr Gottesdienst mit Taufen in der Friedenskapelle Gnutz mit Pastorin Trede  
**Sonntag, 12.09.** 18.00 Uhr Gospel-Abendgottesdienst mit Pastorin Trede  
**Samstag, 18.09.** 11.00 Uhr Familienkirche mit Diakonin Kröger und Team  
**Samstag, 18.09.** 17.00 Uhr Gottesdienst mit Taufe in der Kirche „Zum guten Hirten“ Groß Vollstedt mit Pastor Tretow  
**Sonntag, 19.09.** 10.00 Uhr „Ostern im Herbst“ – Gottesdienst mit P. Tretow  
**Sonntag, 26.09.** 10.00 Uhr Gottesdienst zum Abschluss des Kreativ-Wochenendes mit Diakonin Kröger und Pf. Berger  
**Sonntag, 26.09.** 10.00 Uhr „Eine Party mit Jesus“ – Familiengottesdienst in der Paul-Gerhardt-Kapelle Langwedel mit Pastorin Biehl

Jeden Mittwoch Marktandacht um 11.00 Uhr.

#### Männer und Frauen begegnen der Bibel – Kreativwochenende

Eingeladen sind Männer und Frauen jeden Alters, die sich aufmachen wollen, einen biblischen Text zu entdecken, um ihn in Farben, Tönen oder Worten für sich erfahrbar zu machen.

- Freitag, 24.09.2021** St. Martin-Kirche 18.00 - 20.00 Uhr  
**Samstag, 25.09.2021** St. Martin-Kirche 09.00 - 18.00 Uhr  
**Sonntag, 26.09.2021** St. Martin-Kirche 10.00 Uhr  
 (gemeinsamer Gottesdienst)

Anmeldungen sind über unsere Homepage möglich:  
[www.kirchengemeindenortorf.de](http://www.kirchengemeindenortorf.de)



Diakonin Kröger und Pfarrer Berger

#### Jeweils donnerstags, 23. September und 30. September, 19.30 Uhr Der Nahe Osten und Heiliges Land – Brennpunkt und Sehnsuchtsort, zwei Gesprächsabende im Markushaus

Wer trägt die Schuld am Krieg und Elend im Nahen Osten? Der Nahe Osten, das Heilige Land, diese Begriffe tauchen immer wieder in den Schlagzeilen der Weltpresse, in den Nachrichten im Fernsehen oder im Internet auf. Schier endlos scheinende bewaffnete, kriegerische Auseinandersetzungen zwischen Juden und Moslems und anderen Volksgruppen lassen uns oftmals ratlos zurück!

Wie kommt es zu diesen scheinbar unlösbaren Konflikten? Es lohnt sich, einmal den vielfältigen, oftmals Jahrhunderte zurückliegenden Ursachen dieses Konfliktes auf den Grund zu gehen.  
Referent: Eggert Casper



## Nortorfer Volkshochschule stellte das neue Programmheft vor Ab sofort finden wieder viele Kurse statt – immer unter Beachtung der drei G-Regel

Ilse Standky (links) informiert sich bei Maren Streblau und Regine Wolf über die neuesten Kurse, während Marlies Kornhagen (rechts) einen kleinen Preis gewinnt.

Am Sonnabend, den 14. August stellte die Volkshochschule Nortorfer Ring e. V. (VHS) ihr neues Programmheft für den Herbst und Winter 2021 vor. Viele langjährige und ebenso viele neue Besucher informierten sich auf dem Nortorfer Wochenmarkt ab 9.00 Uhr am Stand der VHS. Regine Wolf, Geschäftsleiterin der Volkshochschule Nortorf, und ihre Stellvertreterin Maren Streblau verteilten fleißig das neue Kursheft mit über 86 verschiedenen Kursangeboten, in dem für jeden, egal welcher Altersgruppe, wieder etwas dabei sein wird. Einerlei ob es dabei um Sprachen, Gesundheit & Ernährung, Kultur & Gestalten, Arbeit & Beruf & Digitalisierung, Politik & Gesellschaft & Umwelt, Digitales Lernen oder um Grundbildung & Schulabschlüsse geht. Wichtig: alle Veranstaltungen der VHS finden ab sofort unter der drei G-Regelung statt: Das heißt, alle Teilnehmer müssen geimpft, genesen oder getestet sein. Neben vielen interessanten Tipps und Anregungen konnte jeder der wollte auch an einem Glücksspiel teilnehmen, bei dem es kleine Geschenke in Form von Gummibärchen, Taschentüchern, Notizblocks oder Kugelschreibern gab.

Ebenso informierte Regine Wolf über eine besondere Veranstaltung, die am Freitag, den 1. Oktober im Haus der Vereine und Verbände stattfindet. Dort wird der Autor Marc Freund ab 19.00 Uhr im Rahmen der landesweiten Aktion „Lesereise Schleswig-Holstein“ aus einem seiner Küstenkrimis vorlesen.

Marc Freund wuchs in Osterholz, direkt an der Ostseesteilküste auf. So spielen viele seiner Krimis natürlich am Meer, mit dem er sich sehr verbunden fühlt. Regelmäßig zieht es den Krimiautor aber auch auf die andere Seite des Landes – an die Nordsee. Derzeit vor allem auf die bezaubernde Insel Langeoog, wo seine Ostfrieslandkrimis spielen. Seit 2010 ist Marc Freund für verschiedene Verlage tätig. Neben seinen Kriminalromanen wurde er auch als Hörspielautor bekannt. Weit über 250 Hörspiele hat er bisher geschaffen. Ein Abend also, den man sich nicht entgehen lassen sollte. Der Eintritt beträgt fünf Euro.

Bei der Aktion „Lesereise Schleswig-Holstein“, die von vielen Volkshochschulen, Büchereien und Kulturstätten im Land mitgetragen

wird, lesen zahlreiche Autorinnen und Autoren von August bis Oktober an wechselnden Orten aus teilweise brandneuen Texten vor. „Wir haben das Projekt initiiert, um wieder Leben in die Bibliotheken und an andere Kulturorte zu bringen“, erklärt Friederike Sablowski, stellvertretende Geschäftsführerin des Büchereivereins. Guido Froese, Vorstandsvorsitzender des Landeskulturverbandes fügt hinzu: „Für Kulturschaffende geht eine lange Durststrecke zu Ende. Mit der Lesereise haben wir die Möglichkeit, unkompliziert zahlreiche Veranstaltungen zu planen.“ So soll die Lesereise Schleswig-Holstein dazu beitragen, dass die schleswig-holsteinische Kulturlandschaft sich wieder erholen kann.

AFF

## Nortorfer Frauenkleiderbörse

**Endlich können wir wieder starten.**

Die Frauenkleiderbörse findet am **24. Oktober** in Nortorf in der Mehrzweckhalle Bargstedter Str. statt. Wer mitmachen und Herbst/Winter Oberbekleidung verkaufen möchte holt sich am 27. September ab 10 Uhr unter Tel.Nr. 04392- 69664 und 2556 eine Nummer und Info. Wir freuen uns auf Euch.

## Koch Gebäudeservice

*Ihr Dienstleister  
rund ums Haus und Garten*

### Gebäudereinigung

#### Reinigung von

- Glas- und Rahmenflächen
- Wintergärten
- Fassaden aller Art und Konservierung
- Solaranlagen
- Graffiti-entfernung
- Algen-Moos Entfernung

### Gebäudeservice

- Reparaturarbeiten
- Renovierungsarbeiten
- Hausmeisterservice
- Heimwerker-Notdienst

### Garten- und Landschaftsbau

#### Arbeiten in und mit der Natur

- Planung und Gestaltung von Gärten
- Pflege von Gärten und Gartenanlagen
- Baumpflege und Baumfällung
- Pflasterarbeiten
- Carportbau
- Mähen von Grünanlagen
- kleinere Erd- und Baggerarbeiten

### Kommunalarbeiten

- Winterdienst

Andreas Koch | Mühlenweg 9 | 24796 Bredenbek  
Telefon 04334 181804 | Mobil 0170 4544032



## „His Master's Voice“

Eine Schellackplatte der Gramophone Co. aus dem Jahre 1929, hergestellt in der Tschechoslowakei.

Wer kennt ihn nicht, den Hund, der mit leicht schräg geneigtem Kopf vor einem Grammophon sitzend andächtig dem Klang einer Schellackplatte lauscht? Hier ist seine Geschichte:

Der britische Maler Francis James Barraud übernahm von seinem verstorbenen Bruder Mark im Jahre 1887 dessen Terrier. Sein Name: Nipper (von englisch "to nip": zwicken, kneifen). Der Hund hatte die unangenehme Angewohnheit, Gästen des Hauses spontan von hinten in die Wade zu beißen.

Barraud besaß einen Edison'schen Phonographen, der in seinem Atelier von Zeit zu Zeit mit Musik von der Tonwalze zur Entspannung des Malers bei seiner Arbeit beitrug. Vor diesem Hintergrund entstand das heute noch berühmte Bild in seiner Urform: Nipper vor dem Phonographentrichter. Ob es nun tatsächlich so war, dass er hier der zuvor aufgenommenen Stimme seines Herrn zuhört oder ob das Bild der Fantasie des Malers entsprang – Nipper saß häufig mit schräger Kopfhaltung vor der Tür und hoffte vergeblich auf das Eintreffen seines verstorbenen vorherigen Herrchens – ist nicht eindeutig geklärt. Dies ist aber an dieser Stelle auch nicht wirklich entscheidend. Fakt ist aber, dass Barraud zunächst vergeblich versuchte, sein Gemälde zu veräußern. Nicht einmal die Edison-Bell-Company, immerhin Hersteller des abgebildeten Phono-

graphen, war interessiert. Sie hielt dieses Gemälde für albern und damit als Werbeträger für ungeeignet.

Barraud jedoch glaubte weiterhin fest an die Möglichkeit der Vermarktung im noch jungen expandierenden Geschäft der Tonträger. Und so veränderte er sein Kunstwerk: den schlichten grauen Phonographentrichter colorierte er messingfarben, die Sprechmaschine selbst übermalte er mit einem Grammophon, welches er sich zuvor als Vorlage bei der Gramophone Company ausgeliehen hatte. Und diese war von dem Ergebnis begeistert. Emile Berliner's Firma erwarb das Gemälde des Künstlers für 50 Pfund, weitere 50 Pfund zahlte sie Barraud für die Übertragung sämtlicher Rechte an dem Bild. So entstand eines der weltweit bekanntesten Markenzeichen der Industriegeschichte: "HIS MASTER'S VOICE".

Nipper starb 1895 im Alter von elf Jahren. Er wurde in Kingston upon Thames im Südwesten Londons beigesetzt. An dieser Stelle befindet sich heute der Parkplatz einer Bank, die in ihrem Eingangsbereich eine entsprechende Gedenktafel an einen der weltweit wohl berühmtesten Hunde präsentiert.

Barrauds Originalgemälde hängt heute in einem Büro der Electric and Musical Industries (EMI) in London. Man soll darauf relativ deutlich erkennen können, dass Edison's Phonograph nachträglich mit einem Grammophon übermalt wurde.

### Deutsches Schallplattenmuseum

Nortorf, Jungfernstieg 6

[www.museum-nortorf.de](http://www.museum-nortorf.de)

Öffnungszeiten: sonntags 14 bis 17 Uhr, mittwochs 17 bis 19 Uhr, unter Beachtung der Corona-Vorschriften.

Anmeldung über die Internetseiten des Museums erwünscht.



**SORT GmbH**  
Werner-von-Siemens-Str. 5  
24783 Osterrönfeld  
Tel.: 04331 / 59 09 21



Internet: [www.sort.de](http://www.sort.de) E-Mail: [Info@sort.de](mailto:Info@sort.de)

### Baulohn-, Lohn- und Gehaltsabrechnungen

Wir erstellen für Sie Ihre Baulohn-, Lohn- und Gehaltsabrechnungen schnell, zuverlässig, kostengünstig  
persönliche Ansprechpartner, kein Callcenter

Branchenunabhängige Software für Lohn-, Gehalts- und Finanzbuchhaltung  
Individualprogrammierung, Installation und Schulung



Baufinanzierung

## Zum Hausflippen!

So schnell macht unsere Immobilienfinanzierung glücklich.

Kurzfristige Beratungstermine

Schnelle Rückmeldung und Zusage

Über 400 Banken im Vergleich

**Personliche Beratung:**  
 vor Ort, per Telefon, E-Mail und Video



Ihre Spezialisten in Büdelsdorf

Fehmarnstraße 20 · T 04331 437002  
[buedelsdorf-baufi@drklein.de](mailto:buedelsdorf-baufi@drklein.de)  
[www.drklein.de](http://www.drklein.de)

**DR. KLEIN**  
Die Partner für Ihre Finanzen.



## Nortorfer Spielergarde ist nun nach der Corona-Pause wieder aktiv Die Spielergarde gehört zu Deutschlands besten Spielmannszügen

Die Nortorfer Spielergarde in Aktion.

Gegründet wurde die Nortorfer Spielergarde e. V. am 12. Oktober 1986, seitdem hat der zu Deutschlands besten Spielmannszügen gehörende Spielmannszug einiges erlebt und erreicht. Nach einer Vorbereitungszeit von etwa einem Jahr ging es im Januar 1988 mit den ersten Übungsabenden los. Der erste offizielle Auftritt der damals noch recht jungen Garde erfolgte am 30. April 1988. Seitdem ist die Nortorfer Spielergarde eine aktive Truppe. Der Spielmannszug ist Mitglied im Musikerverband Schleswig-Holstein sowie im Landessportverband/S-H Turnverband. Zurzeit hat der Verein 46 Mitglieder, von denen 19 aktiv musizieren und marschieren sowie 22 passive Mitglieder. Zur Instrumentenausstattung des Spielmannszuges gehören Piccoloflöten, Böhmflöten, Glockenspiele, Marimbaphone, kleine & große Trommeln, Becken sowie Percussions-Instrumente. Das musikalische Repertoire erstreckt sich über alles, was ein Spielmannszug heutzutage spielen muss, dazu gehören Rock, Pop, Sambamusik, Mambo sowie Märsche und traditionelle Musik.

In den ersten 30 Jahren war die Nortorfer Spielergarde auf vielen verschiedenen Anlässen zu finden, dazu gehörten u. a. Laternenumzüge, Platzkonzerte, Auftritte bei Musikfesten, Teilnahme an Wertungsspielen und vieles mehr. Seit einiger Zeit hat der Spielmannszug einige große Vorbilder und so orientiert er sich an den amerikanischen Marschbands und ist nur noch auf nationale und internationale Wettkämpfe ausgerichtet. Dieses kommt auch auf Grund sinkender Mitgliederzahlen zustande, so hat der Spielmannszug gerade noch eine Mitgliederstärke, um die Wettkämpfe bestreiten zu können, folglich bleiben die lokalen Auftritte auf der Strecke. Bereits 2010 fing der Leistungsbereich an. In den letzten Jahren konnte die Spielergarde diverse Erfolge erzielen. Zuletzt 2019 in Rastede. Hier bekam der Nortorfer Spielmannszug sogar zweimal die Auszeichnung European Open Champion, einmal in der Wertung Marschparade und außerdem in der Marschwertung. Beim deutschen Musikfest 2019 in Osnabrück holte sich die Nortorfer Spielergarde den Titel „Deutscher Meister in der Marschparade“ und diesen Titel wollen sie 2022 im Bayrischen Furth im Walde verteidigen.

Geleitet wird der Verein von Margrit Stoltenberg und Lisa Kröger (2.Vorsitzende), aktive Stabführerin ist Birte Brandenburg. Gesucht werden noch ausgebildete Musiker, hauptsächlich Querflöte (Piccoloflöte und Konzertflöte) und alles was mit Schlaginstrumenten zu tun hat. Trainiert wird einmal im Monat auf einem Sportplatz, auf dem neben dem Musizieren auch eine größere Marschstrecke zu bewältigen ist. Weitere Informationen sind auf Instagram unter „nortorferspielergarde“ und bei Facebook unter SpielergardeNortorf ersichtlich.

AFF

# Küchen Rumpf

Ihr Profi im Bereich Küchenplanung



Itzehoer Straße 37 · 24589 Nortorf

Telefon 04392 - 63 53

[www.kuechen-rumpf.de](http://www.kuechen-rumpf.de)

Öffnungszeiten:

Mo. - Fr. 09:00 - 18:00 · Sa. 09:00 - 13:00

# Individuelle Streifenkalender 2022

bei Bestellung bis  
31.10.2021  
kostenloser Entwurf  
und garantierte  
Lieferung bis  
01.12.2021\*

300  
Kalender  
für **1,95 €**  
netto pro Kalender

100  
Kalender

für 2,98 €  
netto pro Kalender,

200 Kalender

für 2,10 € netto  
pro Kalender,

400 Kalender

für 1,85 € netto pro Kalender,

500 Kalender

für 1,80 € netto pro Kalender

\* alle Angebote gültig bis 31.10.2021

rendsburger **RD**  
**DRUCK** & verlagshaus

Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 043 31-84 03 66  
www.rd-druck.de

## Nortorfer Briefmarken-Freunde starten wieder durch



Der Briefmarkensammlerverein Nortorf e. V. freut sich, nach gut zwei Jahren Zwangspause endlich wieder zum traditionellen Tauschtag einladen zu können. Erstmals findet der Tag rund um die kleinen gezackten Sammlerstücke in der Nortorfer Kramer-Scheune im Heinkenborsteler Weg 8 statt. Am Sonntag, den 19. September, öffnen sich die Tore für alle Sammler und Interessierten von 9.00 bis 14.00 Uhr. Zutritt zu der Veranstaltung ist nach der „3-G-Regel“ und mit Registrierung über die Luca-App möglich.

Briefmarkenfreunde aus ganz Schleswig-Holstein werden erwartet. Außerdem kann jeder, der noch Briefmarken-Sammlungen im Schrank hat, vorbeikommen und diese kostenlos begutachten lassen. Für den Sammlernachwuchs gibt es eine „Wühlkiste“, aus der sich die jungen Sammler kostenlos bedienen können.

Als Rarität dürfte inzwischen die Sondermarke zum ausgefallenen Stadtjubiläum „111 Jahre Nortorf“ gelten, die der Verein an diesem Tag ebenfalls anbietet – ebenso wie die Sondermarke „125 Jahre Eisenbahn in Nortorf“.

Vereinsvorsitzender Peter Lorenzen präsentiert zudem seine aus vielen hundert Marken bestehende Themensammlung rund um „Zweiräder“. Sehr seltene Stücke mit historischen Fahrrädern und Motorrädern gibt es zu bestaunen. Ergänzt wird die Schau mit Bildern der Reihe „Kleinbahn in Schleswig-Holstein“ und einem Wiedersehen der in Mittelholstein verkehrenden Kleinbahn „Rosa“.

Das Team der Kramer-Scheune bietet neben Kaffee und Getränken morgens belegte Brötchen und mittags eine kräftige Gulaschsuppe.

Zum Festpreis  
**Haushaltsauflösungen**

Kostenlose Beratung  
Kaufe auch Schmuck, Porzellan, Glas

**Jörg Kusserow** Telefon 04329 / 911 78 76  
Mobil 01 73 / 243 92 80, Dätgen

## Ein weiterer Defibrillator macht Nortorf sicherer Das Gerät ist an 365 Tagen 24 Stunden lang erreichbar



Sie machen Nortorf sicherer:  
Jörg Ingwersen, Thomas Prein, Peter Gebhard, Achim Drews, Kim Kristin Schmidt (VR Bank) und Holger Bauer (von links).

In Nortorf hängt seit Mitte August ein neuer Defibrillator. Dieses Gerät kann lebensbedrohliche Herzrhythmusstörungen durch Anwendung elektrischer Impulse kurzfristig regulieren. Eine anschließende Übernahme durch den Notarzt ist zwingend notwendig.

Der neue Defibrillator in Nortorf gehört zu den ganz wenigen Geräten, die an 365 Tagen Tag und Nacht erreichbar sind und

somit Leben retten können. Das Gerät befindet sich direkt an der Eingangstür zur Kramer Scheune im Heinkenborsteler Weg 8 und ist für jeden zur Ersten-Hilfe-Leistung nutzbar. Da dieser Defibrillator befindet er sich in einem klimatisierten, alarmgesicherten Wandschrank, sodass die integrierten Akkus des Gerätes immer ihre beste Leistung aufweisen und der Defibrillator sofort einsatzbereit ist. Die Initiatoren dieses Projektes sind Renate und Holger Bauer, die Betreiber der Nortorfer Kramer Scheune. Außerdem haben sich das Provinzial-Bezirkskommissariat Jörg Ingwersen & Achim Drews, die Volksbank Schleswig-Mittelholstein und die Firma Delta Soft von Peter Gebhard und Thomas Prein beteiligt. 2.000 Euro hat das lebensrettende Projekt (Defi und Klimaschrank) gekostet. Geld, welches

für die Sicherheit der umliegenden Nortorfer gut investiert wurde. Vertrieben wurde dieses Gerät durch die Björn Steiger Stiftung im Rahmen des Projekts „Herzsicher“. Seit 2013 stattet die Stiftung im Rahmen dieses Projekts Städte und Landkreise mit Laien-Defibrillatoren aus und schult die Bevölkerung in Erster Hilfe. Eine medizinische Ausbildung ist für die Benutzung des Defibrillators nicht nötig, da das Gerät mit einer Sprachsteuerung ausgestattet ist und somit die Benutzung durch Laien ermöglicht. Fehler sind mit dem Gerät ausgeschlossen, da es den lebensrettenden Stromstoß nur dann abgibt, wenn die Elektroden zweifelsfrei ein Herzkammerflimmern erkannt haben.

AFF



## Veranstaltungen in der Kramer Scheune

**Freitag, 17. September 2021, 19 Uhr, Einlass 18 Uhr:**  
**MayaMo & Band – „Relaciones“**

MayaMo, die Komponistin und Sängerin aus Guatemala/Kanada, hat nach langer Zeit in ihrer Wahlheimat Deutschland ein neues Album auf die Bühne gebracht: RELACIONES. Es ist bereits ihr 19. Album.

Zusammen mit dem Gitarristen Sascha August, dem Bassisten Frank Lillie, dem Schlagzeuger Tim Engel, kommt die Liebe zu ihren Wurzeln vollends zur Geltung.

Die vier Musiker bringen eine temperamentgeladene Mischung aus Spanish - Pop mit Latin - und Folkeinflüssen und einem Hauch amerikanischen Funk auf die Bühne. **Eintritt 15 Euro.**

Vorverkauf per Mail und Vorkasse an [info@kramer-scheune.de](mailto:info@kramer-scheune.de). Restkarten gibt's im Restaurant „Dionysos“ in Nortorf. Das Konzert findet mit Abstand in der Mehrzweckhalle Bargstedter Strasse statt.

**Murzarellas Music-Puppet-Show**  
**- Bauchgesänge und andere Ungereimtheiten**

Eine Kanalaratte, die Heavy Metal röhrt, ein verrückter Kakadu, der herzergreifend Schlager singt und eine kapriziöse Buchhalterin, die in schönstem Klassiktimbre Opernarien schmettert: Sabine Murza alias Murzarella lässt ihre Puppen nicht tanzen, sondern: singen! Und das in drei verschiedenen Stimmen, auf exzellentem Niveau – und erstmals in Nortorf. Die Kramer-

Scheune präsentiert das Konzert mit coronakonformem Abstand und nach zweimaliger Corona-Verschiebung **am Freitag, 1.10.2021 um 19 Uhr (Einlass ab 18 Uhr)** in der Mehrzweckhalle Bargstedter Strasse.

Endlich wieder im Rampenlicht stehen! Die selbstbewussten Puppen genießen ihren Auftritt. Doch auch Murzarellas Welt ist die Bühne und so gibt die unglaublich vielseitige Profisängerin ordentlich Gas als Rockröhre, Popdiva und Chansonette. Ihre Puppen treiben sie zwar an den Rand des Wahnsinns, doch sie lässt sich ihre Show nicht stehlen. Und spätestens, wenn dann alle Stars zusammen ein Lied singen, ob gefiedert, mit Schalke-Schal und angeknabbertem Ohr oder in Abendrobe – dann haben sich alle wieder lieb.

Die Veranstaltung wird dankenswerterweise unterstützt von der VR-Bank Schleswig-Mittelholstein

**Kartenbestellung:**

Einfach und bequem per Mail an [info@kramer-scheune.de](mailto:info@kramer-scheune.de) und per Vorkasse. Die Karten werden nach Zahlungseingang zugeschickt. Persönlich auch im Heinkenborsteler Weg 8 (abends) oder im Restaurant „Dionysos“ am Marktplatz in Nortorf. **Karten der verschobenen Termine aus 2020 behalten ihre Gültigkeit.** Wir begrüßen Sie bei uns mit der "3-G-Regel" (Geimpft, Genesen, Getestet) und stellen die Nachverfolgung mit der Luca-App sicher.

## Stadtmarketing Nortorf e. V. wurde gegründet

v. li.: Bürgermeister Torben Ackermann, Michael Friedrich, Timmy Rohwedder, Martin Grundmann, Holger Bauer, Viktoriana Kostov, Peter Gebhardt, Lutz Betram und Jan Westphal

Am 17. August 2021 trafen sich 22 interessierte Bürger im Holsteinischen Haus zur Gründung des Vereins Stadtmarketing Nortorf e.V. Von den Anwesenden waren 14 Personen stimmberechtigt.

Vor geraumer Zeit hatten sich die Gemeinde und die Gewerbetreibenden schon überlegt, wie man die Stadt Nortorf attraktiver gestalten kann, und deren Bekanntheitsgrad steigert. Wie könnte Stadtmarketing in Nortorf aussehen? Um dieser Aufgabe gewachsen zu sein, wurde beschlossen, einen gemeinnützigen Verein zu gründen. In der Präambel der Satzung stehen die Ziele, die sich der Verein gesetzt hat:

Der Verein Stadtmarketing Nortorf e.V. hat sich zum Ziel gesetzt, die Kräfte in Wirtschaft, Handel, Tourismus und Kultur zu bündeln, um die vorhandenen Potentiale zur weiteren Profilierung Nortorfs optimal zu nutzen. Engagierte Unternehmen, Bürgerinnen und Bürger haben sich daher zusammengeschlossen und beabsichtigen in einem kooperativen, dauerhaften und dynamisch angelegten Prozess die Entwicklung der Stadt Nortorf zu fördern.

Damit der Verein seine Arbeit aufnehmen kann wurde der Vorstand gewählt. Da die Stadt den Verein mit jährlich 150.000 € für Personal- und Veranstaltungskosten unterstützt, steht ihr automatisch der Vorsitz, vertreten durch den Bürgermeister bzw. die Bürgermeisterin, zu.

Somit setzt sich der frisch gewählte Vorstand wie folgt zusammen:

- 1. Vorsitzender: Bürgermeister Torben Ackermann
- 2. Vorsitzender: Timmy Rohwedder
- 1. Kassenwart: Peter Gebhardt
- stellv. Kassenwart: Lutz Bertram
- Schriftführer: Martin Grundmann
- stellv. Schriftführer: Holger Bauer
- 3 weitere Vorstandsmitglieder:  
Viktoriana Kostov, Jan Westphal und Michael Friedrich
- Kassenprüfer: Christoph Naujok und Jürgen Gissel

Alle Gewählten nahmen die Wahl an.

Die Beitragshöhe für Mitglieder wird auf der 1. Mitgliederversammlung festgelegt. Die Beiträge sollen für die Wertschätzung und Stärkung des Vereins sein.

Als erste Aufgabe des Vereins steht jetzt erstmal die Suche nach einem/einer Stadtmanager/in. Der oder diejenige soll dann im Frühjahr nächsten Jahres die Arbeit aufnehmen. Das Projekt Stadtmarketing ist erstmal für fünf Jahre angelegt.

**REIFEN+** **ATS KRUSE** **AUTOFIT**  
 Reifen ab 39,- € / Felgen ab 75,- €  
 Online-Shop: [www.ats-kruse.reifen1plus.de](http://www.ats-kruse.reifen1plus.de)

**Spiegelschrank**  
 Karsten Groth 04392-916060

## Golfer spenden für die Jugendfeuerwehr

Zum dritten Mal hatte der auf Sylt und in Rendsburg lebende frühere Vorstandsvorsitzende der Peter Wolters AG, Udo Hieber, Freunde zu einem wohlthätigen Golfturnier eingeladen. Das Startgeld in Höhe von 1.120 € wurde an die Jugendfeuerwehr Westerland gespendet.



Gastgeber Udo Hieber überreichte die Summe an Christian Fröhlich, der nach dem Turnier mit vier Feuerwehr-Vertretern auf die Marine-Golfanlage/Sylt gekommen war. Die ersten drei Nettopreise gingen an Karsten Rumpf (Nortorf, GC Aukrug), Rene Steinhöfel (Sylt) und Peter Raub (Osterrönfeld, GC Lohersand). Aus Rendsburg hatten weiterhin Torsten Boger, Gustav Tietje, Claus Ehlers, Achim Bruhn, Frank Fugmann und Jürgen Muhl die Reise nach Sylt zu dem Golfturnier angetreten. Nach Turnierschluss lud Hieber die Golfrunde zum gemütlichen Beisammensein mit Speis und Trank ein.

# Lebe Deine Stärken!

WingTsun ... DER KLUGE WEG ZUR SELBSTVERTEIDIGUNG

## WingTsun für innere Stärke und effektive Selbstverteidigung

**EWTO-Kampfkunstschule Nortorf bietet kostenlose Schnupperkurse für Kinder und Erwachsene an**

Die Europäische WingTsun Organisation (EWTO) bietet in Nortorf Selbstverteidigung für Kinder und Erwachsene an. Interessierte können die chinesische Kampfkunstform WingTsun unverbindlich und kostenlos kennenlernen.

WingTsun ist eine chinesische Kampfkunst, die es Menschen ermöglicht, sich gegen körperlich stärkere Angreifer durchzusetzen und zu verteidigen. Beide Kurse verbinden die effektiven Techniken des WingTsun mit modernen Mitteln der Kommunikation. Die Teilnehmer/innen lernen auf ihre Intuition zu vertrauen und ihre Kör-

persprache gezielt einzusetzen. Hierdurch verlassen sie eine mögliche Opferrolle und erlangen im privaten wie auch im Beruf mehr Sicherheit und Durchsetzungsvermögen.

Kids WingTsun vermittelt Kindern in überschaubaren Gruppen ein angemessenes Verhalten in Streitsituationen. Sie lernen schnellstmöglich aus Situationen herauszukommen, in denen sie bedrängt oder gemobbt werden. In Rollenspielen üben die Kinder der Gewalt möglichst aus dem Weg zu gehen. Für viel Spaß sorgt ein abwechslungsreiches Programm mit Bewegungszirkel, Reaktionsspielen, Schlagpolster und Gewaltpräventionsübungen, die die motorischen Fähigkeiten der Kinder verbessern und ihr Selbstbewusstsein stärken.

Die zweiteiligen Schnupperkurse finden am Samstag, den 11. und 18. September von 10.00 bis 11.00 Uhr (Kinder) und von 11.30 – 12.30 Uhr (Erwachsene) im Gymnastikraum der Schule an den Eichen, Heinkenborsteler Weg 12, statt. Die Teilnehmerzahl ist auf 14 Personen begrenzt. Schulleiter Andreas Ottow bittet um vorherige Anmeldung unter Tel. 04 31/88 82 50 86.

Nähere Informationen gibt es unter [www.wt-schule-nortorf.de](http://www.wt-schule-nortorf.de).

**Weitere Kurstermine:**

**Kurse Kinder:**

Samstag 23.10. und 30.10.2021 10.00 – 11.00 Uhr

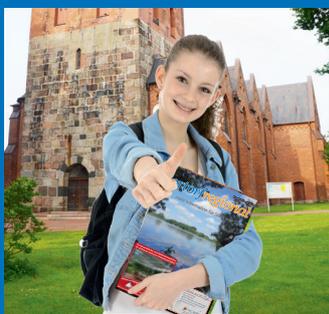
**Kurse Erwachsene und Jugendliche:**

Samstag 23.10. und 30.10.2021 11.30 – 12.30 Uhr

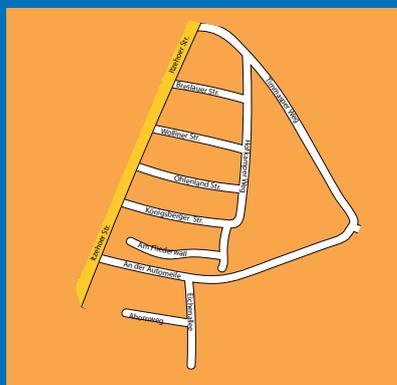
**Spezielle Kurse für Frauen und Mädchen ab 13 Jahren:**

Sonntag 12.09.2021 10.00 - 12.00 Uhr

**Verteiler  
für einen  
Bezirk  
in Nortorf  
gesucht!**



Wenn Du Dein  
Taschengeld  
aufbessern willst,  
dann melde Dich  
unter  
04331 - 86 89 88  
oder  
per E-Mail an  
[info@nortorf-  
regional.de](mailto:info@nortorf-regional.de)



**nortorfregional**

...mehr Information für Stadt und Land!

Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 04331 - 868988  
[info@nortorfregional.de](mailto:info@nortorfregional.de)

Mit uns erreichen Sie mehr als 50.000 Leser!



**KANALBLATT** nortorfregional

...mehr Information für Stadt und Land!

**Malerarbeiten von A bis Z**

[info@malerservice-struve.de](mailto:info@malerservice-struve.de)

*Wer uns findet, findet uns gut & fair!*

Gleich anrufen unter 01 70/99 40 111



## Erster Museumsflohmarkt in Nortorf Nortorfer Schallplattenmuseum trennte sich von einigen Exponaten

Peter Gebhard, Lutz Bertram und Holger Bauer (v. l.) vom Museumsverein freuen sich über die guten Besucherzahlen auf dem Flohmarkt.

Den ersten Museumsflohmarkt des Schallplattenmuseums konnten die Sammler alter Exponate am Sonnabend, den 14. August in der Nortorfer Kramer Scheune erleben. In der Zeit von 12.00 Uhr bis 17.00 Uhr wurden hier viele doppelte und nicht mit dem Thema

Schallplattenmuseum verbundene Exponate aus dem Bestand des Deutschen Schallplattenmuseums verkauft. Auf etlichen Tischen im Garten sowie in der großen, geräumigen Diele der Kramer Scheune konnten die Sammler und Jäger stöbern.

# IHRE KÜCHE NACH MASS...

## AUS EINER HAND!



**Ausführung aller Sorglosleistungen:**

- ▼ Demontage & Entsorgung der alten Küche
- ▼ Sanitär- u. Elektroinstallation
- ▼ Fliesenleger- u. Malerarbeiten ▼ Beleuchtung
- ▼ Abgehängte Decke ▼ Endreinigung

FESTPREIS- UND FIXTERMINGARANTIE!

**KARSTEN GROTH** Kolberger Str. 4 · 24589 Nortorf  
Tel. 04392 **916060**  
www.karsten-groth.de

**DAS KÜCHENSTUDIO**

musterhaus  
küchen

FACHGESCHÄFT

So wie Grit Spading aus Eckernförde. Die junge Frau hat durch verschiedene Medien von dem Flohmarkt erfahren und wurde auch fündig. Da sie alles sammelt, was mit Apotheken zu tun hat, konnte sie gleich mehrere Apothekengefäße sowie einige alte Pillenpackungen erstehen. Die alten Schellackplatten erweckten ebenfalls Spadings Interesse, da sie noch ein altes Grammophon besitzt. So konnte sie nach einem Probegören gleich mehrere Exemplare mit nach Hause nehmen. Auch Bente und Birgit aus Aukrug hatten Erfolg, beide Damen sind unter anderem ständig auf der Suche nach alten Laborgeräten.

Insgesamt standen um die 500 verschiedenen Stücke aus den vergangenen 50 Jahren zur Auswahl bereit und viele davon wechselten ihr Zuhause. Neben den Apotheken-Unikaten standen auch doppelte Schallplatten und Musik-CDs zum Verkauf bereit. Notenbücher, alte Schulhefte sowie Blechschilder und sogar einige Buch Exemplare der „Teldec Story“ von Rüdiger Bloemeke konnten hier erstanden werden. Museumsdirektor Lutz Bertram war froh, dass der Tag so gut angenommen wurde. „Wir mussten uns von einigen Exponaten, die nichts mit dem Thema Deutsches Schallplattenmuseum zu tun haben, trennen, da wir ein zertifiziertes Museum werden. Außerdem kam so ein wenig Geld in die Museumskasse, welches wir für den Umbau sicherlich gut gebrauchen können“, so der fröhliche Museumschef. Für alle die den Tag versäumt haben, steht bereits der Museumsflohmarkt 2.0 in absehbarer Zeit auf dem Veranstaltungsplan. AFF

## Nortorfer Vogelgilde wird nun von Ralf Rohwer angeführt Ältermann Hubertus Wollny trat nach 13 Jahren zurück

Am Sonntag, den 8. August trafen sich in Nortorf die Gildebrüder der seit 1612 bestehenden Nortorfer Vogelgilde zu ihrer diesjährigen Jahreshauptversammlung. Als es um 15.00 Uhr in der Gaststätte Ritzebüttel im Nortorfer Stadtteil Thienbüttel losging, waren mehr als 60 Gildebrüder anwesend und folgten somit der Einladung des Vorstandes und ihres Ältermannes Hubertus Wollny. Nach der Begrüßung und der Vorstellung der neuen Gildebrüder Uwe Alpen, Kai Brüning, Dr. Martin Grundmann, Norman Witzke, Florian Wigger, Thorben Looft, Jonas Rohwer und Matties Runge ging der Ältermann zum Jahresbericht über. Sein besonderer Dank galt neben den vielen Helfern die beim Dämmerhoppchen, beim Lichterfest, bei der Baumpflegeaktionen im Königswald und bei weiteren Veranstaltungen aktiv waren, auch dem Gildekönig von 2019, Kai Böttcher, der coronabedingt immer noch im Amt ist. „In der langen Geschichte der Vogelgilde ist es nun zum zweiten Mal vorgekommen, dass ein König über seine eigentliche Zeit ernannt geblieben ist. Das erste Mal kam dies in der Zeit von 1938 bis 1945 vor, als die Gilde ihre Tätigkeit eingestellt hatte. Dieses ungewöhnliche Ereignis wiederholte sich 2020, da in diesem Jahr, pandemiebedingt, kein Königsschießen stattfinden konnte“, so der sympathische Ältermann der Vogelgilde. Nach dem Kassenbericht und der Entlastung des Vorstandes ging es in die anstehenden Vorstandswahlen. Der bei allen Gildebrüdern geachtete und sehr geschätzte Ältermann, Hubertus Wollny, schied nach 13 Jahren aktiver Zeit aus dem Posten aus und stellte sich nicht mehr zur Wahl.

Als Nachfolger wurde der 42-jährige Nortorfer Metallbauer Ralf Rohwer einstimmig gewählt. Neben Rohwer wurde Thorsten Messale zum stellvertretenden Ältermann und Stefan Krisch zum Gildehauptmann ernannt. Der neu gewählte Ältermann dankte seinem Vorgänger für dessen langjähriges Wirken in der Gilde und ernannte Hubertus Wollny im Auftrag der Gildebrüder zum Ehrenältermann. In seiner Antrittsrede unterstrich Rohwer die besondere Bedeutung der Vereine und Gilden, gerade in den ländlichen Räumen. „In einer an Reizen überfrachteten Welt wollen wir Tradition, Gemeinschaftsgeist und die Heimatverbundenheit pflegen, ohne ausgrenzend zu wirken und der Zukunft mit Aufgeschlossenheit begegnen“, so der frisch gewählte Ältermann Ralf Rohwer.

Ein ganz besonderes Geschenk zum Schluss der Ernennungsveranstaltung hatte der neue Ehrenältermann, Hubertus Wollny, noch in der Tasche. Durch die Medien ist er auf den 18-jährigen Hobbymusiker und Abiturient Christian Ruge aufmerksam geworden, den er mit der Komposition eines Marsches beauftragte. Diesen studierte der Feuerwehrmusikzug Amt Nortorfer Land unter der Leitung von Thorsten Helm ein und die Gildebrüder, deren Ehefrauen sowie alle Gäste durften an der Uraufführung des Stückes



Ehrenältermann Hubertus Wollny, Komponist des neuen Marsches Christian Ruge und der neugewählte Ältermann Ralf Rohwer der Nortorfer Vogelgilde von 1612 (von links)

am frühen Sonntagabend teilhaben. Somit hat die Gilde von nun an ihren eigenen Marsch: Den „Marsch der Nortorfer Vogelgilde von 1612“.

AFF

[www.struck-gmbh.de](http://www.struck-gmbh.de)

**Gerne beraten wir Sie zum Thema  
regenerativen Energie**



**Ausstellung Nortorf**

Telefon 04392 40 000 0  
Fax 04392 40 000 20  
Email [info@struck-gmbh.de](mailto:info@struck-gmbh.de)

Ahornweg 3  
24589 Nortorf

**Öffnungszeiten:  
Mo- Do. 8-18 Uhr, Freitag 8-15 Uhr**

## Der Herbst kommt, das Pflaster ist verwittert.

### Die Alternative zur Neuverlegung - Die Steinpfleger

Robert Schütt, Betriebsleiter der Steinpfleger Team Kiel im Interview:

**Redaktion: „Herr Schütt, eine kurze Einleitung bitte. Was genau bieten die Steinpfleger an?“**

R. Schütt: „Wir haben uns darauf spezialisiert, Oberflächen im Außenbereich aufzubereiten und diese nachhaltig zu schützen. Im Grunde vergleichbar mit der Pflege eines Autos. Richtig geschützt hat man auch hier deutlich länger Freude daran und erhält zeitgleich den Wert.“

**Redaktion: „Kurz zum Ablauf, wie kann man sich einen Steinpflegerbesuch vorstellen?“**

R. Schütt: „Zunächst schaut sich ein Mitarbeiter die Flächen an, legt eine Probereinigung, bspw. in einer Ecke an, und erstellt dann ein Aufmaßblatt inkl. Fotos. Dieses wird noch vor Ort an unser Büro versendet. Direkt im Anschluss erhält der Kunde ein schriftliches Angebot. Das Besondere bei uns: Bis hierhin ist alles kostenfrei und völlig unverbindlich. Für uns sind die Angebote verbindlich, es wird kein Cent mehr abgerechnet als vereinbart, auch wenn wir länger bleiben müssen.“

**Redaktion: „Und wie läuft so eine Aufbereitung, bspw. die eines Pflasters ab?“**

R. Schütt: „Wir reinigen mit bis zu 100°C heißem Wasser und einem angepassten Druck von bis zu 350 bar. Dabei saugen wir gleichzeitig das entstehende Schmutzwasser sowie das Fugenmaterial ab. Im Anschluss wird die Fläche einer umweltverträglichen Art der Desinfektion unterzogen. Damit entfernen wir selbst die kleinsten Rückstände und Sporen. Damit es aussieht wie neu verlegt und die Flächen ihre Stabilität behalten, werden diese neu verfugt. Im Anschluss imprägnieren wir die Flächen und schützen diese so langfristig.“

**Redaktion: „Warum sollte man die Steinpfleger beauftragen?“**

R. Schütt: „Zum einen natürlich der Faktor Zeit. Ich denke, ein Garten ist in erster Linie ein Ort der Ruhe und Erholung. Wer möchte schon die wenigen Sonnenstunden damit verbringen, zu reinigen und Sachen von A nach B zu schleppen. Außerdem ist ja zu beachten, reinigt man selbst, ist das i. d. R. alle 3-4 Monate nötig. Dabei wird viel Dreck an Fenstern und Türen verursacht, teilweise werden die Fugen ausgespült, Pfützen entstehen und natürlich wird jedes Mal das Pflaster weiter angeraut. Dadurch ist das Pflaster im neuen Jahr noch schmutzanfälliger. Wenn wir da waren, bieten wir mit STEINPFLEGER® Protect 4 Jahre Garantie, auch gewerblich! Und dank unserer hauseigenen festen Systemfuge ist auch eine nachhaltige chemiefreie Unkrauthemmung möglich.“

**Redaktion: „Man hört und liest ja immer wieder von Drückerkolonnen, welche vor Ort direkt abkassieren und mit dubiosen Mitteln nachhelfen. Was unterscheidet Sie davon?“**

R. Schütt: „Einfach alles! Das beginnt schon damit, dass wir Angebote ausschließlich schriftlich versenden, geht über unsere Auftragsbestätigungen bis hin zu einer ordnungsgemäßen Rechnung, welche auch zum Teil steuerlich geltend gemacht werden kann. Nicht zuletzt sind wir einfach vor Ort und mit offenem Visier am Kunden. Das gibt Sicherheit. Garantiert haben wir auch in Ihrer Nähe Referenzen zu bieten.“

**Redaktion: „Herr Schütt, ein letztes Statement an alle Unentschlossenen, und wie man Sie erreichen kann!“**

R. Schütt: „Testen Sie uns. Bis zu Ihrem „Go“ zur Durchführung der Arbeiten ist es kostenfrei und unverbindlich, Sie können nur gewinnen! Auf [www.die-steinpfleger.de](http://www.die-steinpfleger.de) haben wir ein informatives Video am Beispiel einer Auftragsdurchführung, telefonisch sind wir unter 04331 - 7329850 erreichbar.“



**Rumpf**

Garten- / Landschaftsbau  
Sportplatzbau  
Wege- / Parkplatzbau  
Privatgärten  
Dachbegrünung  
Tiefbau

Bauleiter  
Auszubildender  
Landschaftsgärtner  
Vorarbeiter  
Straßenbauer

Baumschuler  
Maschinist  
Gärtner  
Pflasterer  
Tiefbauer

**Wir suchen Dich!**  
[rumpf-galabau.de](http://rumpf-galabau.de) (m/w/d)

## DIE STEINPFLEGER®

### Pflasteraufbereitung mit Langzeitschutz!

- Reinigung mit bis zu 100° C heißem Wasser (350 BAR Druck)
- Gleichzeitige Absaugung von Fugenmaterial und Schmutzwasser
- Fair und seriös - schriftliche Angebote und Topbewertungen
- Neuverfugung mit unkrautemmendem Fugenmaterial
- Langzeitschutz dank Steinpfleger-Protect-Imprägnierung
- ca. 75 % günstiger als eine Neuverlegung



**Probefläche?**  
Kostenfrei, unverbindlich und ohne Anfahrtskosten!  
☎ 0 43 31 / 7 32 98 50

**Auch mit Unkrautschutz!**

Wie wir arbeiten?  
Unser Video auf:  
[www.die-steinpfleger.de](http://www.die-steinpfleger.de)

Die Steinpfleger - Mühlenweg 22 - 24783 Osterröfeld

## Gartenbaubetrieb Reese

**Jetzt erntefrisch aus eigenem Anbau:**

Tomaten, Gurken, neue Kartoffeln, Bohnen, Paprika, Möhren, Radieschen, Salate und noch mehr...

**Öffnungszeiten Hofladen Dienstag und Freitag**  
8.00 - 12.00 Uhr und 13.00 - 18.00 Uhr

Neumühlener Weg 20 • 24802 Kleinvollstedt  
Tel./Fax 0 43 30 / 2 64 • [www.gartenbaureese.de](http://www.gartenbaureese.de)

## Tag der offenen Tür bei Hein Bestattungen

Am 28. August 2021 hatte Familie Hein alle eingeladen, die sich das neue Gebäude von Hein Bestattungen im Jungfernstieg 4 in Nortorf einmal ansehen wollten. Ab 10.00 Uhr waren die Türen geöffnet und ab da wurde das Angebot auch sehr gut angenommen.

Neben den Büro- und Beratungsräumen verfügt das Haus über einen Abschiedsraum und ein Kurzzeitkolumbarium. Hier können die Angehörigen noch einmal alleine von ihren Verstorbenen Abschied nehmen. In der angrenzenden Trauerhalle können in coronafreien Zeiten 50 Personen an Trauerfeiern teilnehmen. Der hohe offene Raum, der einem Kirchenraum angeglichen ist, umhüllt die anwesenden mit einer Wärme, so dass man sich auch in den schweren Stunden des Abschieds geborgen fühlt. Ob nun eine Feier mit Pastor oder freiem Redner, im Vordergrund steht der Verstorbene. So kann die Trauerfeier individuell gestaltet werden.

Ebenso sind in dem Gebäude die Kühl- und Versorgungsräume sowie Lager und Garage untergebracht. Mit einer Auswahl an Särgen und Urnen wird das Angebot im Bestattungshaus ergänzt. Die Räume sind alle in hellen freundlichen Farben gestaltet, so dass man sich wohl fühlt.



In einem coronakonformen hygienischen Rundgang konnten die Besucher sich die Räumlichkeiten ansehen. Sigrid, Dennis und Hubert Hein führten die Gäste gerne durch das Gebäude und beantworteten jede Frage rund um das Thema Bestattungen.



Friedhofsverwalterin Tamara Küchenmeister und Floristin Karin Butenschön von Feuerdorn beantworteten viele Fragen zum Thema Bestattungen.

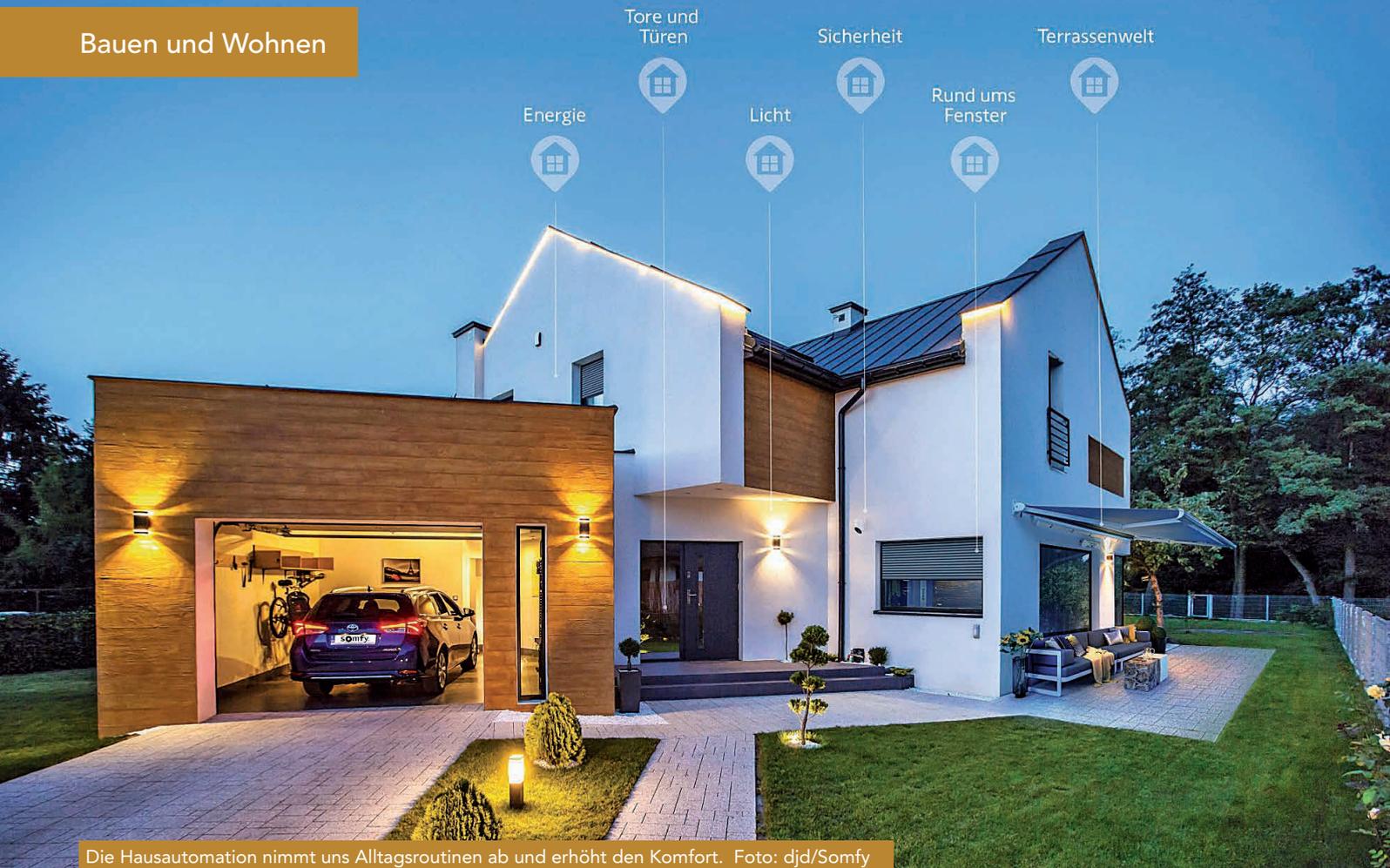
Neben dem Gebäude des Bestattungshauses nutzte u. a. die Friedhofsverwaltung Nortorf den Tag um den Besuchern ihre Arbeit einmal vorzustellen. Und unter dem Motto „Blumen spenden Trost“ zeigte Karin Butenschön vom Blumenhaus „Feuerdorn“ kreative Ideen, z. B. wie man eine Urne mit Blumenschmuck verzieren kann sowie Särgen durch Blumen die Tristesse nehmen kann. Auch für Speis und Trank war gesorgt. Hier unterstützten die Aktiven Zylinder der Nortorfer Vogelgilde Familie Hein mit ihrem Grillstand.

TRAUER-  
KULTUR  
2021

Neuer  
Standort ab  
2021  
Jungfernstieg 4  
Nortorf

**JUNGFERNSTIEG 4 – NORTORF**  
**TEL. 04392-44 13**  
[www.hein-bestattungen.de](http://www.hein-bestattungen.de)

**Hein**  
BESTATTUNGEN



Die Hausautomation nimmt uns Alltagsroutinen ab und erhöht den Komfort. Foto: djd/Somfy

**Jan Witt**   
**Dachdeckermeister**

Jan Witt GmbH  
 Grüner Weg 11  
 24808 Jevenstedt  
 Tel.: 04337 - 13 88  
 www.dachdeckerei-janwitt.de

*...ALLES FÜR IHR DACH.*

**Erfolg ist einfach.**

**REGIONAL. PERSÖNLICH.**

**Robert-Mario Hirschmann**  
 Immobilienberater

**Mathias Schlichting**  
 Immobilienberater



**Markisen Sommer Aktion 2021**

Gültig von 21.03.2021 bis 30.09.2021

• Markisen • Rollläden • Garagentore • Insektenschutz • Ihr Fachbetrieb seit 1965

**SONNENSCHUTZ-SYSTEME**  
**Foltas**

**Diplom-Physikerin Eva Foltas**

- Markisen
- Rollläden
- Insektenschutz
- Garagentore

- Individuelle Lösungen
- Hochwertige Ausführung
- Ausstellung
- Montage / Kundendienst
- Kostenlose Beratung vor Ort

**Eva Foltas • 24816 Stafstedt**  
 Telefon 04875 - 424 • Fax 247

eMail: h.foltas@t-online.de  
 www.rolladenbau-foltas.de



**Wenn man von der Besichtigung bis zur Objektübergabe den richtigen Immobilienberater an seiner Seite hat.**

Unsere Telefonnummer für Ihre Rückfragen: 04331 595 - 9111



s-immobilien.de

 Sparkasse Mittelholstein AG  
 Mit Sicherheit besser

## Unterwegs und doch zu Hause

### Die eigenen vier Wände immer im Blick

(djd). Moderne Elektronik erleichtert unser Leben – auf das Smartphone und weitere smarte Geräte möchten die meisten Nutzer hierzulande nicht mehr verzichten. Aber das ist nicht alles: Innerhalb der eigenen vier Wände werden auch Smart-Home-Systeme immer mehr zur Normalität. Sie erleichtern viele Alltagsroutinen und steuern das eigene Heim ohne Aufwand ganz automatisch – von den Rollläden und anderen Sonnenschutzsystemen über die Beleuchtung bis hin zur Verriegelung von Fenstern und Türen beim Verlassen des Hauses. Neben der Übernahme von Komfortfunktionen kann das Smart Home auch einen wichtigen Beitrag zur Sicherung des Hauses leisten und mit unterschiedlichen Alarmsystemen kombiniert werden.

#### Jederzeit kontrollieren, was zu Hause los ist

Mit Fenstersicherungen, Öffnungs-, Bewegungs- und Rauchmeldern lässt sich das Haus rundum absichern. Zusätzlich kann der Nutzer innerhalb und außerhalb des Hauses Kameras installieren, die aufzeichnen, was in den Wohnräumen oder rund ums Haus los ist. In Verbindung mit Smart-Home-Systemen wie TaHoma von Somfy streamen sie Bilder auch jederzeit live aufs Handy. So kann sich jeder überall auf der Welt davon überzeugen, ob zu Hause alles in Ordnung ist. So zum Beispiel, wenn die Melder an Türen oder Fenstern einen Alarm auslösen oder wenn sie einfach einmal nach dem geliebten Vierbeiner daheim schauen möchten. Unter [www.somfy.de](http://www.somfy.de) gibt es viele weitere Infos und Tipps zur Hausautomation und rund um smarte Sicherheitslösungen.

AUF DIE SONNE FERTIG LOS ...  
AKTIV  
GEGEN DEN KLIMAWANDEL



die photovoltaalgier

TEL. 04321 - 78 39 460    WWW.PHOTOVOLTAGIER.DE

#### Eindringlinge abschrecken, bevor etwas passiert

Smart-Home-Systeme können weit mehr als nur warnen oder bei einem Einbruchversuch sofort abschrecken, wenn bereits ein Problem entstanden ist. Mit Anwesenheitssimulationen leisten sie einen wichtigen Beitrag, um potentielle Einbrecher im Vorhinein von ihrem Vorhaben abzubringen. So können Rollläden, Raffstores oder Beleuchtungen automatisch nach dem Zufallsprinzip oder nach programmierten Anwesenheitsszenarien gesteuert werden. Das Haus oder die Wohnung macht somit einen bewohnten Eindruck und wird unattraktiv für ungebetene Gäste. Gut platzierte Bewegungsmelder können zusätzlich die Außenbeleuchtung anschalten und Eindringlingen den Schutz der Dunkelheit rauben. Kriminalstatistiken in Deutschland zeigen, dass smarte Technologie schon heute hilft.



SMART LIVING  
MADE IN GERMANY

E HANDWERK  
Qualifizierter Fachbetrieb der IHK

Elektrohandwerk  
neu gedacht, mehr Komfort,  
Sicherheit und Effizienz für  
die eigenen vier Wände.

Machen Sie Ihr zu Hause smart!

Beratung, Planung  
und Installation  
von Smart Home  
Systemen

Neuinstallationen  
Nachrüstlösungen

Elektro  
TIEGS

04392 913190  
[www.elektro-tiegs.de](http://www.elektro-tiegs.de)



ENGFER  
HANDWERK

ALLES RUND UMS HAUS  
Fliesenarbeiten  
Maurerarbeiten  
Innenausbau  
Holzbau

INH. TORSTEN ENGFER  
Hermann-Löns-Straße 14 · 24784 Westerrönfeld  
[engfer-handwerk@gmx.de](mailto:engfer-handwerk@gmx.de) · [Engfer-Handwerk.de](http://Engfer-Handwerk.de)  
Mobil: 0162 2460921

**Maler Sievers**  
 Meisterbetrieb seit 1846  
 ☎ (04392) 3910  
 Kieler Straße 25 Nortorf

*Fachleute mit Ideen!*

## Wohlfühlen daheim

(djd). Auch wenn der Sommer 2021 die Erwartungen nicht ganz erfüllte: Die Menschen in Deutschland konnten sich lange überwiegend im Freien aufhalten. Doch irgendwann verlagert sich das Leben wieder in die eigenen vier Wände, man möchte es dort kuschelig warm und wohngesund haben. Drei Themen stehen im Mittelpunkt unseres Specials zum Start der Heizsaison. Es geht um den Schimmelschutz, die Fassadendämmung und gleich zweimal um das Heizen mit der Wärmepumpe.

**Waterbed discount KIEL**  
 Dein Wasserbetten-Fachgeschäft in Kiel  
*Schlafen wie auf Wolken*

Gutenbergstraße 40 (Ecke Westring) | 24118 Kiel  
 Telefon: 0431-2 48 93 20 | E-Mail: kiel@waterbeddiscount.de  
[www.waterbeddiscount-kiel.de](http://www.waterbeddiscount-kiel.de)

### Lüften ist der beste Schimmelschutz

Zu hohe Feuchtigkeit und stehende Luft in den eigenen vier Wänden - schon finden Schimmelsporen genau die Bedingungen vor, die sie für ihr Wachstum benötigen. Fatal ist es, wenn die Bewohner das gesundheitliche Risiko gar nicht entdecken - zum Beispiel, wenn Schimmel im Verborgenen hinter Kleiderschränken oder Bücherregalen wächst. An Stellen im Haus, wo das Lüften über weit geöffnete Fenster nicht ausreicht, sind spezielle Anti-Schimmel-Lüfter etwa aus der ASL-Serie die passende Lösung. Sie lassen sich je nach Modell hinter Schränke und Kommoden klemmen oder als mobiles Standgerät in schlecht belüfteten Nischen, Schrägen und Räumen aufstellen. Unter [www.mould-ex.de](http://www.mould-ex.de) gibt es mehr Details und eine Bestellmöglichkeit. Zum Betrieb reicht eine Steckdose

# Geben Sie Einbrechern keine Chance

**Das „Stieper-Sicherheitspaket“:**

- Sicherheitsbeschlag Stufe 2 (ähnl. RC2)
- Sicherheitsglas VSG 6 (einseitig außen)
- Fenstergriff SECUpus (weiß/titan/schwarz)
- Sicherheitsverklebung der Scheibe

**Stieper GmbH & Co. KG** • Kolberger Straße 33 • 24589 Nortorf  
 Tel: 04392 91210 • Mail: [info@stieper.com](mailto:info@stieper.com)  
[www.stieper.com](http://www.stieper.com)

**hagebau Stieper**  
 BAUSTOFF-KONTOR

**MADE IN GERMANY**

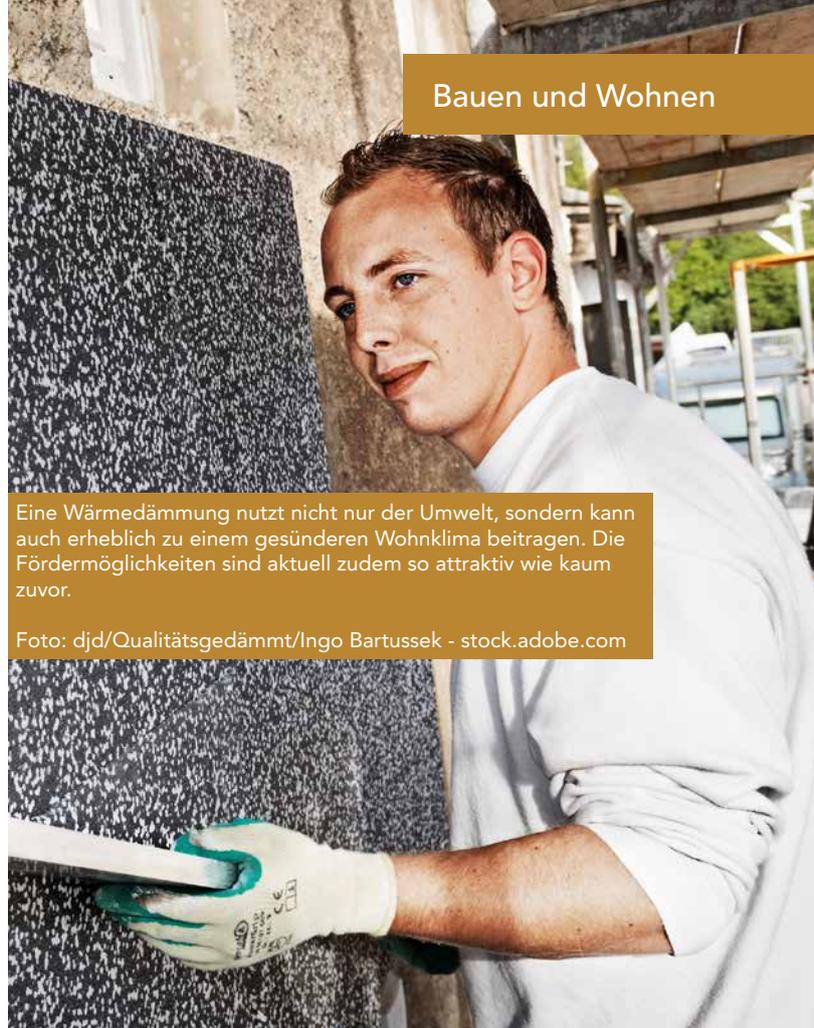
aus, mit dem steten Luftaustausch beugen die Geräte wirksam Schimmel vor, ganz ohne Chemie. Wenn sich bereits Schimmel in der Wohnung ausgebreitet hat, muss der Befall zunächst fachgerecht entfernt werden.

#### Fassadendämmung kann für angenehmes Wohnklima sorgen

Zu einem gesunden, ganzjährig ausgeglichene Raumklima kann auch eine Wärmedämmung an der Fassade dauerhaft beitragen. Im Winter ist es innen nicht mehr klamm und kalt, im Sommer überhitzen Räume nicht so stark. Zudem wird der Schallschutz verbessert und einer Schimmelbildung vorgebeugt. Unterstützung bei der Planung und Umsetzung einer energetischen Modernisierung geben zertifizierte Energieberater und Fachbetriebe aus dem Handwerk, unter [www.dämmen-lohnt-sich.de](http://www.dämmen-lohnt-sich.de) findet man Ansprechpartner vor Ort. Die Profis können auch zu möglichen Zuschüssen beraten, ob im Zuge der neuen Bundesförderung oder in Form steuerlicher Vorteile. Durch die eingesparten Heizkosten macht sich die Dämmung mit der Zeit von selbst bezahlt.

#### Mit Wärmepumpen zukunftssicher heizen

Aufgrund der seit Januar erhobenen CO<sub>2</sub>-Abgabe ist das Heizen mit Öl oder Gas spürbar teurer geworden. Viele Hausbesitzer denken daher über Alternativen nach. Wärmepumpen etwa sind nicht von der Abgabe betroffen, die klimafreundliche Technik eignet sich für den Neubau ebenso wie für die Modernisierung. Vorhandene Heizkörper können weitergenutzt werden. Aus einer Kilowattstunde Strom erzeugt die Wärmepumpe mithilfe von Umweltenergie aus der Luft, dem Erdreich oder dem Grundwasser drei bis fünf Kilowattstunden Wärme. Diese hohe Effizienz ermöglicht bessere Einstufungen im Energieausweis und steigert somit den Wert der Immobilie. Fachhandwerker können zum Umstieg und zu den üppigen staatlichen Fördermöglichkeiten individuell beraten, unter [www.stiebel-eltron.de/fachpartnersuche](http://www.stiebel-eltron.de/fachpartnersuche) findet man Ansprechpartner aus der Nähe.



Eine Wärmedämmung nutzt nicht nur der Umwelt, sondern kann auch erheblich zu einem gesünderen Wohnklima beitragen. Die Fördermöglichkeiten sind aktuell zudem so attraktiv wie kaum zuvor.

Foto: djd/Qualitätsgedämmt/Ingo Bartussek - stock.adobe.com

#### Wärmepumpen speziell für die Altbaumodernisierung

Speziell für die Altbaumodernisierung gibt es passende Wärmepumpensysteme. Modelle wie die Daikin Altherma 3 H HT erfüllen mit Vorlauftemperaturen von bis zu 70 Grad Celsius alle Voraussetzungen dafür. Diese Luft-Wasser-Wärmepumpe ist mit Heizkörpern sowie mit Fußbodenheizungen kombinierbar. Sehr gut geeignet für die Heizungsrenovierung sowie den einfachen Austausch von Gas- und Ölgeräten ist auch die kompakte Daikin Altherma 3 H MT Wärmepumpe. Beide Luft-Wasser-Wärmepumpen sind mit einer Fußbodenheizung kombinierbar und bieten eine zuverlässige Heizleistung bei Außentemperaturen von bis zu minus 28 Grad Celsius. Unter [www.daikin-heiztechnik.de](http://www.daikin-heiztechnik.de) gibt es alle Informationen.

Anzeigenschluss

für die

**nortorregional**

Oktober - Ausgabe

ist der

23.09.2021

VIB



Immobilien Nortorf

wir suchen  
Immobilien für  
vorgemerkte  
Kunden

- Verkauf
- Vermietung
- Bewertung
- Beratung

Vermittlungsgesellschaft mbH



v.l.: Pia Bart, Silke Ramm, Klaus Behling

*Ihr Makler vor Ort -  
unser Ziel ist Ihre Zufriedenheit.*

[www.vib-immobilien-nortorf.de](http://www.vib-immobilien-nortorf.de)  
webmaster@vib-immobilien-nortorf.de

Poststr. 24 | 24589 Nortorf

Tel. 04392 - 27 93

Mobil 0172 - 244 10 36

## Großes Sommerfest bei allrid-e Viele Besucher machten sich ein Bild vom neuen E-Bike Zentrum in Nortorf

Anfang August bezog der Nortorfer E-Bike-Händler Peer Schöninger zusammen mit seiner Lebensgefährtin Julia Seeler und seinen Mitarbeitern die neuen Räumlichkeiten im Gewerbepark Gnutzer Straße in Nortorf. Diesen Anlass nahm das Team von allrid-e, um alle interessierten Mitbürger zu einem großen Sommerfest und der Betriebseröffnung am neuen Standort einzuladen.

Los ging es am Sonnabend, den 14. August um 9.00 Uhr im neuen Hauptquartier, in der Gnutzer Straße 20. Mehr als 100 verschiedene Elektrofahrräder der Marken Winora, Haibike, Ghost, Lapierre, Trek, Electra, Diamant, Böttcher und Conway standen für die Besucher bereit und warteten darauf entdeckt zu werden. Mit diesen traditionsreichen Radherstellern als Partner deckt die Firma allrid-e alle Radtypen, vom Mountainbike über das Trekking-, City- und E-Lastenrad (Butchers&Bicycles) bis hin zum Kinderfahrrad (Rascal) ab. So steht den Kunden die ganze Palette an E-Bikes zur Verfügung, die zurzeit auf dem Markt erhältlich sind.

Des Weiteren arbeitet die Firma allrid-e mit allen Leasinganbietern zusammen. Dies ist für all diejenigen ein interessantes Angebot, die sich über ihren Arbeitgeber ein Dienstrad leasen können und möchten. Neben dem Fahrrad-, Zubehör- und Ersatzteileverkauf bietet das neue E-Bike-Zentrum in Nortorf auch eine E-Bike-Vermietung, geführte E-Bike-Touren und natürlich sämtliche Werkstatt-, Service- und Inspektionsleistungen an. Dafür stehen im Haus vier Werkstattplätze bereit, an denen kompetente und gut geschulte Mitarbeiter alle Arten von Reparaturen durchführen und somit helfen, die Verkehrssicherheit des Fahrrades und auch dessen Wert zu erhalten.

Für alle, die mit dem Fahrrad zum Sommerfest kamen, stand eine ganz besondere Dienstleistung bereit. So konnte jeder, der es wollte, sein Fahrrad für fünf Euro von den Handballerinnen (Jugend B) der HSG 91 Nortorf reinigen lassen. Trainerin Henrike Wollny und ihre Mädels konnten mit dieser tollen Aktion ihre Spielerkasse aufbessern und taten dies auch mit Begeisterung. Immerhin schafften sie es, bis zu sechs Räder in 30 Minuten auf



Nortorfs E-Bike-Händler Peer Schöninger und seine Lebensgefährtin Julia Seeler begrüßten viele Besucher.

Hochglanz zu polieren. Ein weiterer Höhepunkt des Sommerfestes war das Torwandschießen, das vom Nortorfer Team DoppelPass angeboten wurde und bei dem es kleine Preise zu gewinnen gab. Für ein tolles Catering sorgte die Firma Budenzauber. Es war ein somit sehr gelungenes Sommerfest mit vielen interessanten Angeboten rund um das Thema E-Bike. AFF

### Literatur Live präsentiert: Andrea Paluch "Gipfelgespräch"



Die fünf Frauen von Literatur Live melden sich mit einer Lesung zurück.

Wenn Corona technisch nichts dazwischen kommt, liest Andrea Paluch am **24.09.2021 um 19:30 Uhr** in Nortorf, **im Haus der Vereine und Verbände**.

Karten gibt es im Vorverkauf bei Lebenswert im historischen Büllerhaus zum Preis von 12 € (Abendkasse 15 €).

Gipfelgespräch handelt von einer Frau, die in eine Sinnkrise gerät, nachdem ihre Kinder aus dem Haus sind. Um der drohenden Depression zu entfliehen, macht sie sich zu einer Gipfelwanderung auf. Auf dem Weg nach oben führt sie Selbstgespräche, denkt nach, erinnert sich. Sie lässt los und bekommt sich, nicht zusetzt durch das Ausgesetzten am Berg wieder in den Griff.

Andrea Paluch debütierte als Autorin 2001 mit dem historischen Roman Hauke Haiens Tod, danach verfasste sie gemeinsam mit ihrem Ehemann Robert Habeck mehrere Romane für Erwachsene und Jugendliche, sowie das Schauspiel „Neunzehnte Nacht“ über den Kieler Matrosenaufstand im November 1918



## Bestattungen Staben

Erd- Feuer- und Seebestattung  
Bestattungsvorsorge

[www.bestattungen-staben.de](http://www.bestattungen-staben.de)



Jürgen Staben



Ole Staben

Herbergstraße 10  
24589 Nortorf  
Tel.: 04392 5246  
Tel.: 04394 723

[info@bestattungen-staben.de](mailto:info@bestattungen-staben.de)

## Die Bedeutung der passenden Matratze

Eine an den Körper angepasste Matratze ist ausschlaggebend für guten, erholsamen Schlaf.

Mit einer DreamTec Air Matratze und einer guten Beratung können Sie sich sicher sein, dass Ihre Matratze auf die Bedürfnisse Ihres Körpers zugeschnitten ist und schlechter Schlaf somit der Vergangenheit angehört.

**Was passiert mit dem Körper, wenn man schlecht schläft?**

Kurzfristig erhöht eine schlechte Nachtruhe das Risiko von Infekten und Verletzungen, geminderter Leistungsfähigkeit und Konzentration. Längerfristig erhöht schlechter Schlaf das Risiko von Herz-Kreislauf-Erkrankungen, Depressionen und Gewichtszunahme. Eine gute Nachtruhe ist also sehr wichtig. Wenn Sie gut ausgeruht sind, werden sie es in vielen Bereichen bemerken: Sie sind entspannt, energisch, konzentriert und ausgeglichen.

Rückenschmerzen, Atemerkkrankungen und Allergien sind oft der Grund für eine gestörte Nachtruhe und deren Auslöser finden sich häufig im Schlafzimmer. In 5 Jahren saugt sich eine herkömmliche Matratze mit bis zu 1000 Liter Schweiß und ca. 3 kg Hautschuppen voll. Die Folge ist, dass sich ca. 2,5 Millionen Milben im Matratzeninneren einnisten.

Unsere Air Matratzen mit integriertem Luftkern kennen dieses Problem nicht. Alle unsere Textilien werden mit einem 3 D Abstandsgewirke

# Orthomol Sport

Für alle, die alles geben!

Neu bei uns  
im Teldec-Park!



Beim Kauf einer Packung (bis auf den Riegel) eine Orthomol Trinkflasche kostenlos (Solange der Vorrat reicht)

### Das Orthomol-Multi-Sport-Prinzip

Die Orthomol-Sport-Serie bildet ein ganzheitliches Konzept von Ernährungsprodukten für Sportler für die tägliche Versorgung sowie zur situationsbezogenen Unterstützung vor, während und nach dem Sport.

Die Reihe an Produkten ist aufeinander abgestimmt und basiert auf wissenschaftlichen Erkenntnissen wie zum Beispiel der orthomolekularen Ernährungsmedizin.

**Wir nennen es das Orthomol-Multi-Sport-Prinzip.**



**orthomol sport recover**  
Zur Verwendung nach dem Sport.

**orthomol sport perform**  
Zur Aufrechterhaltung der Leistungsfähigkeit während des Sports.<sup>1</sup>

**orthomol sport prepare**  
Zur Vorbereitung auf die Leistung.



**BRUNNEN APOTHEKE**

Brunnen Apotheke im Teldec-Park - Niedernstraße 3 - 24589 Nortorf - Telefon 04392-9131966  
 Brunnen Apotheke - Kirchhofsallee 2/Ecke Poststraße - 24589 Nortorf - Telefon 04392-2715

## Air Matratzen

... eine Matratze, die alles kann

Exklusive Luftbetten



## Das exklusive Schlaferlebnis

Made in Germany

- ✓ Kein Durchliegen möglich
- ✓ 60 Härtegrade in einer Matratze
- ✓ Ob hart oder weich bestimmen Sie per Knopfdruck
- ✓ Kein lästiges Umdrehen oder Lüften der Matratzen nötig
- ✓ Perfekte Anpassung an jeden Körper
- ✓ Nahezu druckpunktfreies Liegen und somit weniger Verspannungen der Muskulatur
- ✓ Diese Matratze kann auf jedes bestehende Schlafsystem aufgelegt werden, egal ob Lattenrost, Boxspringmodell oder Wasserbett
- ✓ Die perfekte Matratze für Hotel und Ferienwohnung. Alle Größen bis 220 cm sind verfügbar

### Der Wasserbettenmonteur

Lukas Marquardt  
Schlaf- und Liegediagnostik  
Montage – Umzug – Pflege – Service  
Telefon 0176-20542650  
LukasMarquardt@gmx.net

Wir beraten Sie mit unserer Vorführmatratze bei Ihnen zu Hause.

Schlafberatung/Schlaf und Liegediagnostik mit mehr als 10 Jahren Erfahrung

ausgestattet und sind bis zu 60 Grad waschbar, was auch ¼ jährlich empfohlen wird. Der integrierte Topper besteht aus Xduraschaum und ist extrem offenporig und somit fünf mal atmungsaktiver als herkömmliche Schaumstoffe. Ein Durchliegen der Air Matratze ist nicht möglich, da der Grundträger Luft ist jederzeit per WiFi Fernbedienung eingestellt werden kann. Sie haben die Wahl zwischen 60 Härtegraden, somit können sie gar nicht falsch liegen.. Ob sie hart oder weich liegen bestimmen sie.

Egal ob Boxspringbett Wasserbett Lattenrost oder im Wohnmobil, diese Matratze kann überall verwendet werden.

Dreamtec Air steht für Nachhaltigkeit und legt Wert auf nachwachsende Rohstoffe. Unsere Matratzen sind Made in Germany.

Vereinbaren Sie ganz unverbindlich einen Beratungstermin und erleben sie dieses besondere Schlaferlebnis. Wir beraten Sie gerne ganz bequem bei Ihnen zu Hause, unsere Air Matratze bringen wir einfach mit.

Schlaf- und Liegediagnostiker Lukas Marquardt

Tel. 0176-20 54 26 50.

Der Wasserbettenmonteur  
24613 Aukrug

indische Hafenstadt	Rand eines Gewässers	Tagesabschnitt	Verkaufshäuschen	ein Erdteil	Anzeige, Ankündigung (Wirtsch.)	Unter-einheit von Euro u. Dollar	Baumwollhose	Idol, Kultfigur	Abwesenheitsnachweis	Gesteinsgebilde	Rundholz, Segelstange
				Ding; Angelegenheit				kleine, längliche Mütze			
falls; sobald	freundlich	Ölbaumfrucht					ringförmige Koralleninsel			Skala in der Musik	Pampasstrauß
		Beste, Siegerin		verbinden, zusammenführen				Eier legen und ausbrüten			
Rhetorik							Küchengerät, Filter		Wind am Gardasee		
Brauch, Zeremoniell (lat.)	ungleich	Monatsletzter									
									nicht außen	großer asiat. Singvogel, Star	Singstimme
Diebesgut; Jagdergebnis	Abkürzung für Leutnant								spöttisch: schöner Mann (franz.)		
											Koseform für Großmutter
griechischer Buchstabe	sportl. Wettkampf (engl.)	enthaltensam lebender Mensch							US-Sänger: ... Diamond		
									Sohn des letzten österr. Kaisers	Fein-gewicht für Edelmetalle	ein Himmelskörper
Staat in Südostasien											
Krieger, Held	Buchenfrucht	kleines Schub-, Zugfahrzeug							finnischer Läufer (Paavo)	engl.-amerik. Längenausmaß	Teil des Bruches (Mathematik)
									silberweißes, weiches Metall		
Kommunikationsform im Internet											
Art, Gattung (Kunst, Medien)	meist ungiftige Schlange	Zitterpappel							Umbruch, Umschwung	beeindrucken-der Glanz	Fluss zum Weißen Meer
									Lautstärke-maß		
Ver-nunft, Einsicht					Textilarbeit	Sinnesorgan	leiten; bewältigen	Gebirgsmulde	süd-deutsch: Scheune	Widerhall	Kfz-Zeichen Neuss
enge Holz-treppe	alt-griechische Stadt	insel-tische Sprache	Wohlge-schmack,-geruch					Kratzwerkzeug			
musika-lisches Bühnenwerk				vereister Schnee						Hautsalbe	nackt, unbedeckt
			Musik-zeichen	Nerven-zentrum			keck, vorlaut	Teil-gebiet des Bau-wesens			tiefer als etwas
Roman von Anet					böse, schlimm	Samm-lung von Schrift-stücken			TV-, Radio-sender (Abk.)		Winter-sport-gerät
weib-licher Nach-komme	jap. Autor (Kenza-buro)	Apfel-sine						franz. unbestimmter Artikel		Himmels-richtung	
beharr-lich, aus-dauernd						Rauch-fang, Schorn-stein			Gesichts-verklei-dung		
			speziell zu diesem Zweck					Segel-befehl		Anrede und Titel in Groß-britannien	

**de Waschstraat**  
 Die Autowaschanlage in Nortorf

- Autowäsche ab 6,50 €
- Transporter bis 2,70 m Höhe
- Unterbodenwäsche

Ab sofort auch zahlbar mit der **NORTORF CARD**

**Ford** Autohaus Hünker GmbH  
 Itzehoer Strasse 84 24589 Nortorf  
 Tel.04392 1627 info@huenker.fsoc.de

## Moin und herzlich willkommen in der Praxis Dr. Kalz & Kollegen

### - Ihr Team für Zahngesundheit -



Seit über 30 Jahren sind wir in den hellen Räumlichkeiten des alten Rathauses Nortorfs für Sie da. In familiärer Atmosphäre widmen wir uns mit viel Ruhe, Zeit und Präzision Ihrer Zahngesundheit.

Moderne Zahnheilkunde, stets auf dem neusten Stand der Wissenschaft, ist der Grundstein für langlebige, verlässliche und höchästhetische Ergebnisse. Der Erhalt Ihrer eigenen Zähne liegt uns dabei besonders am Herzen.

In jeder Behandlung nehmen wir uns die Zeit, Ihnen die Arbeitsabläufe ausführlich und transparent zu erläutern. In einem *ehrlichen* Gespräch auf Augenhöhe finden wir individuell den für Sie passenden Behandlungsplan.

Wir freuen uns sehr, dass unser Team seit März 2021 durch zwei neue Zahnärztinnen, Frau Dr. Schulz und Frau Voss, unterstützt wird. Wir sind sehr glücklich, zwei kompetente und empathische Kolleginnen gefunden zu haben, in deren Händen Sie sich *wohl fühlen* können.

Ihr Team für Zahngesundheit freut sich auf Sie und Ihr Lächeln.



**Praxis Dr. Kalz & Kollegen**  
- Ihr Team für Zahngesundheit -

Poststraße 7 24589 Nortorf  
04392 – 2082  
[www.kalz-kollegen.de](http://www.kalz-kollegen.de)  
e-mail: [praxis@kalz-kollegen.de](mailto:praxis@kalz-kollegen.de)  
Mo – Do: 8:00 – 20:00 Uhr  
Fr: 8:00 – 18:00 Uhr

## Komm, lass uns mal wieder ins Museum gehen – Das Wikinger Museum Haithabu Ein Ausflug in die Zeit der wilden Nordmänner

Der Dorfkern mit den Häuser-Nachbauten der damaligen Zeit.

Das Wikinger Museum Haithabu gehört mit zu den bedeutendsten archäologischen Museen in Deutschland. Direkt im Nahbereich der alten Wikingerstadt kann der Besucher in einem modernen Ausstellungshaus sehr viele Reliquien der damaligen Zeit besichtigen. Neben Schwertern, mit denen schon echte Wikingerhände gekämpft haben, kann der Zeitreisende viele Dinge des täglichen Lebens sehen. Gezeigt werden alte Gürtelschnallen, Hufeisen, Steigbügel, Sägen, Scheren sowie die unterschiedlichsten Schmuck- und Verzierungsutensilien der damaligen Zeit. Mit den Vitrinen, in denen unzählige Zeitzegen schlummern, wird der Gast in die Zeit von Harald Blauzahn und seinem Gefolge vor rund 1000 Jahren zurück versetzt. Originalfunde, Modelle und moderne Medien lassen den Alltag der früheren Bewohner von Haithabu wieder lebendig werden. Der Höhepunkt

der Ausstellung ist sicherlich der Nachbau eines Drachenbootes, zum Teil aus Originalteilen, der die Größe dieser Schiffe sehr schön veranschaulicht.

Ein kurzer Spaziergang führt den Besucher in den rekonstruierten Außenbereich der Anlage. Hier stehen sieben Häuser, die nach Originalfunden aufgebaut wurden und so einen Einblick in das Leben der Menschen von damals geben. Der Dorfnachbau wird von einem hohen Halbkreiswall umgeben, der die einstige Größe der Siedlung verdeutlicht. An diesen Wall schloss sich früher im Westen das Verteidigungssystem des Danewerks an. Wenn der Besucher dem alten Weg durch das Dorf folgt, kommt er direkt an das Ufer des Haddebyer Noors. Dies ist ein großer See der über eine kleine Durchfahrt mit der Schlei verbunden ist. Hier befindet sich der Nachbau des damaligen Landungsstegs der Wikinger. An ihm wurden Handelsschiffe mit Gütern be- und entladen. Und sicherlich wurden hier auch die großen Drachenboote für die Raubzüge der wilden Nordmänner klar gemacht.

Wahrscheinlich wurde der Ort Haithabu von friesischen Kaufleuten bereits im 8. Jahrhundert am inneren Ende der knapp 40 Kilometer langen Schlei gegründet. Etwa im 9. Jahrhundert übernahm der dänische König persönlich die Kontrolle über den Platz, der sich bald zu einem der bedeutendsten Seehandelsplätze und einer der ersten Städte in Nordeuropa entwickeln sollte. In der Wikingerzeit, vom 9. bis 11. Jahrhundert, war die frühmittelalterliche Stadt eines der bedeutendsten Handelszentren Nordeuropas. Hier kreuzten sich die wichtigsten Fernhandelswege und führten Menschen und Waren aus aller Welt zusammen. 965 erwähnte der arabische Chronist Ibrahim Ibn Ahmed At-Tartûshi in einem Reisebericht den Ort an der Schlei wie folgt: „Haithabu ist eine sehr große Stadt am äußersten Ende des Weltmeeres“. Etwa dreihundert Jahre lang war Haithabu der wichtigste Hafen im Warenumsatz zwischen Nord- und Ostsee. Schließlich konnte von diesem Ort auf einem nur 18 Kilometer langen Landweg die Treene erreicht werden. Von dort aus ging es mit dem Schiff weiter über die Eider in die Nordsee. Etwa Mitte des 11. Jahrhunderts verlor Haithabu seine Vormachtstellung und der Handel ging in das am Nordufer der Schlei gelegene Schleswig über.

Weitere Informationen sind auf der Internetseite unter [www.haithabu.de](http://www.haithabu.de) ersichtlich.

AFF

# Angebote im September

Angebote gültig vom 01.09. bis 30.09.2021

<div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 5px;"> <b>Aqualibra®</b>              60 Stück Filmtabletten            19,67 LTP  <b>Sie sparen:*</b>  <span style="font-size: 2em; font-weight: bold;">26%</span>  <b>14,50</b>            EUR            Sie sparen* 5,17 EUR         </div>	<div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 5px;"> <b>Golamir®</b>              20 Stück Lutschtabletten            10,90 LTP  <b>Sie sparen:*</b>  <span style="font-size: 2em; font-weight: bold;">47%</span>  <b>5,75</b>            EUR            Sie sparen* 5,15 EUR         </div>
<div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 5px;"> <b>WICK MediNait</b>              90 ml Sirup            13,49 LTP  <b>Sie sparen:*</b>  <span style="font-size: 2em; font-weight: bold;">34%</span>  <b>8,95</b>            EUR            Preis je 100ml 9,94 EUR            Sie sparen* 4,54 EUR         </div>	<div style="background-color: #0070C0; color: white; padding: 5px;"> <b>Voltaren® Schmerzgel forte</b>              180 g Gel            29,30 LTP  <b>Sie sparen:*</b>  <span style="font-size: 2em; font-weight: bold;">22%</span>  <b>22,95</b>            EUR            Preis je 100g 12,75 EUR            Sie sparen* 6,35 EUR         </div>

Weitere günstige Angebote in unserer Monatswerbung und den Apotheken



Alle Preise in dieser Anzeige und die Angebote in der Apotheke können nicht noch einmal herabgesetzt werden. Abbildungen können vom Original abweichen. Irrtümer vorbehalten. \* Im Vergleich zum in der Lauer-Taxe gelisteten Verkaufspreis. Stand 27.07.2021. LTP = Lauer-Taxe-Verkaufspreis. Die Lauer-Taxe ist eine von allen Apotheken genutzte Datenbank, an welche die Hersteller ihre Listeneinkaufs- und Verkaufspreise melden. Die Listenverkaufspreise von apothekenpflichtigen Arzneimitteln sind dabei die Preise, welche bei Abgabe zu Lasten der gesetzlichen Krankenkassen bei Anwendung der Arzneimittelpreisverordnung zur Anwendung kämen. \*\* Im Vergleich zur unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers (UVP).

www.brunnen-apotheke-nortorf.de

Brunnen Apotheke im Teldec-Park · Niedernstraße 3 · 24589 Nortorf · Tel. 0 43 92 - 913 19 66

Brunnen Apotheke · Kirchhofsallee 2/Ecke Poststraße · 24589 Nortorf · Tel. 0 43 92 - 27 15

## Inspirationen für ein gesundes Wohlbefinden: Jetzt durch-starten mit neuem AOK-Kursprogramm

Kreis Rendsburg-Eckernförde. Regelmäßige Bewegung und gesunde Ernährung steigern die eigene Fitness mit einem Plus an Gesundheit. Hier gilt es, eine gute Balance zwischen Bewegung und Entspannung zu finden sowie ein rauchfreies Leben zu führen. Mit den Gesundheitskursen der AOK NORDWEST für das zweite Halbjahr 2021 ist jeder ‚Gesund unterwegs‘ – in der Gruppe oder ganz flexibel auch online allein zu Hause. „Über 180 attraktive Kurse ermöglichen den Menschen im Kreis Rendsburg-Eckernförde einen gesunden Start in den Herbst. Bei unseren Angeboten achten wir natürlich darauf, dass die jeweiligen coronabedingten Abstands- und Hygieneregeln eingehalten werden“, so AOK-Serviceregionsleiter Stefan Kölpin.

NebendenbewährtenAngebotenwie ‚Aktiv abnehmen. Bewusstessen‘, ‚Aquafitness, Pilates oder Progressive Muskelentspannung‘ bietet das AOK-Kursprogramm ganz neue Möglichkeiten im Online-Bereich: ‚Mein Gesundheitsmanager: - Der ‚10-Wochen Online-Faszien-Kurs‘ und ‚- Der 5-Wochen Online-Fitnesskurs‘. Die internetbasierten Programme bieten 100 Prozent Flexibilität. Der Trainer ist immer bereit – zu Hause, auf Reisen oder in der Mittagspause.

Unter dem Motto ‚gesunderleben‘ können Interessierte verschiedene Schnupperangebote ausprobieren.

Wie wäre es zum Beispiel mit ‚Fit mit Hula-Hoop‘ oder ‚Stand up Paddling‘ ebenfalls an der frischen Luft? „Unser Kursprogramm greift aktuelle Trends auf und bietet viele neue Anregungen für einen aktiven, gesunden und entspannten Alltag“, sagt Kölpin. So gibt es im

neuen Kursprogramm zum Beispiel ein ‚Functional Training‘ oder auch eine ‚Hatha Yogazeit‘. Zusätzlich gibt es die bekannten AOK-live online-Kurse, an denen die Teilnahme bequem von zu Hause aus möglich ist. Die Teilnehmer stehen zu festen Kurszeiten im Livekontakt. Neu im Programm für das zweite Halbjahr 2021 ist der Online-Vortrag ‚Der Weg zum neuen Körpergefühl‘. Hier erlernen die Teilnehmer an hand von praktischen Übungen, wie sie die Kontrolle über ihr Essverhalten zurückerhalten und dabei ein neues besseres Körpergefühl gewinnen können. Infos dazu gibt es unter [www.liveonlinecoaching.com](http://www.liveonlinecoaching.com). Die Teilnahme an diesen AOK-liveonline-Kursen kann bequem von zu Hause aus erfolgen.



Das neue AOK-Kursprogramm gibt wertvolle Inspirationen für einen aktiven, gesunden und entspannten Alltag. Foto:AOK/hfr.

Hierzu wird ein Gerät mit Internetzugang sowie ein Headset benötigt. Aktuell hat die Gesundheitskasse darüber hinaus ihre Kooperation mit dem Online-Kursanbieter Cyberfitness erweitert und verlängert. Viele weitere interessante Kursangebote im Online-Fitnessclub sind unter [www.cyberpraevention.de/aok](http://www.cyberpraevention.de/aok)

‚Präventionskurse‘ mit dem Gutscheincode „aoknwhome“ einsehbar und auch zu buchen.

Alle AOK-Präventionsangebote sind exklusiv und kostenfrei für AOK-Kunden. Sie werden von qualifizierten Fachkräften geleitet. Das neue Kursprogramm ist im Internet unter [aok.de/nw](http://aok.de/nw) abrufbar oder kann bei dem AOK-Kursteam unter Telefon 0800 2655-185150 angefordert werden. Kursanmeldungen sind ebenfalls bei dem AOK-Kursteam ab sofort möglich.

**Ihre Gesprächspartnerin:**

**Birte Jansen, Spezialistin Presse Serviceregion AOKNORDWEST –Die Gesundheitskasse.**

Edisonstraße70, 24145 Kiel, E-Mail [presse@nw.aok.de](mailto:presse@nw.aok.de)

Telefon 08002655-506089, Mobil 0173 5214755



## Gesund leben

Die neuen Kurse rund um Bewegung, Ernährung, Entspannung und Nichtrauchen sind da. Exklusiv und kostenfrei für AOK-Kunden. Alle Kurse und die Online-Anmeldung finden Sie auf: [aok.de/nw/kurse](http://aok.de/nw/kurse)

[aok.de/nw](http://aok.de/nw)

**AOK NordWest –  
Gesundheit in besten Händen.**



## Herzlich Willkommen in der Privatschule Mittelholstein

Am 04. August 2021 startete auch in der Privatschule Mittelholstein in Gnutz die 1. Klasse in einen neuen Lebensabschnitt. Die Klassenlehrerin Anja Lemmer begrüßte ihre neuen Schüler recht herzlich. Foto: Anna Schrum

Das **nortor**regional  
finden Sie auch im Internet unter:  
[www.kanalblatt.com](http://www.kanalblatt.com)



## Konzeptvorstellung der Privatschule Mittelholstein für „Groß und Klein“

Wir laden Sie/Euch herzlich ein.

**Samstag, den 18.09.2021 um 14:30 Uhr**  
in der Grundschule Gnutz, Dorfstraße 26

### Wer sind wir?

- Immersionsunterricht (englischsprachig) ab der 1. Klasse
- maximal 20 Schüler pro Klasse
- kein Unterrichtsausfall
- 5 Sportstunden pro Woche
- individuelle Förderung für jedes Kind in angenehmer Lernatmosphäre
- IKR-Phasen-viel Zeit beim Kind
- kein Frontalunterricht
- Lehrer als Mentor
- feste, gleiche Strukturen, Abläufe bei allen Lehrern -> gibt Sicherheit lernen zu lernen
- lernen sich selbst zu organisieren
- Schulgeld 135 Euro monatlich
- Früh-, Nachmittags- und Hausaufgabenbetreuung (von 7:00 bis 16:00) möglich
- das Schulmaterial stellt die Schule (gegen Gebühr)

Wir laden Sie und Ihre Kinder herzlich ein unser Unterrichtskonzept „live“ kennenzulernen. Für Ihre Kinder haben wir sportliche und künstlerische Aktivitäten geplant.

Wir bitten alle Teilnehmer/innen (älter als 6 Jahre) einen aktuellen Test- oder Impfnachweis mitzubringen..





GENUINE SINCE 1937





**Sonnenbrillenaktion**  
Einstärkengläser ab 45,- € pro Paar  
Gleitsichtgläser ab 179,- € pro Paar



**OPTIK  
NISSEN**

Gr. Mühlenstraße 7  
24589 Nortorf  
Tel. 0 43 92 / 23 83

Lindenstraße 23  
24594 Hohenwestedt  
Tel. 0 48 71 / 763 916

**DAS  
BRILLENSTUDIO**  
BRILLEN UND KONTAKTLINSEN

Niedernstraße 5  
24589 Nortorf  
Tel. 0 43 92 - 37 15

FIRMENSITZ: OPTIK NISSEN, INH. SÖNKE NISSEN,  
GROSSE MÜHLENSTR. 7, 24589 NORTORF  
Konzept: [www.wagner-kuehner.de](http://www.wagner-kuehner.de)

## Stress bringt den Körper aus der Balance Ulrike Holstein hilft, den Körper wieder ins physische, psychische und mentale Gleichgewicht zu bringen

Stress beginnt im Kopf und wirkt sich unterschiedlich auf den Körper aus. Es gibt viele Gründe, warum der Mensch in Stress gerät. Und so individuell der Mensch ist, sind auch die Symptome, die den Körper aus der Balance bringen. Anspannung jeglicher Form kann eine Reaktion auf Stress sein, aber auch die psychischen Merkmale wie Depressionen und Burnout. Um diesen Reaktionen des Körpers entgegenzuwirken, bietet Ulrike Holstein aus Schülup bei Nortorf hier Hilfe an. Die ausgebildete Physiotherapeutin und zertifizierte Entspannungstherapeutin sowie psychologische Beraterin geht das Problem ganzheitlich an.

Neben Entspannungsübungen stehen die Gespräche mit den KlientInnen im Vordergrund. Hier geht es nicht nur um das Erkennen von Problemen, sondern die Veränderung des Blickwinkels. Der Perspektivwechsel bewirkt, dass die Klientin/ der Klient die Situation anders betrachtet. Mit gezielten Fragen und Anregungen arbeitet Ulrike Holstein lösungsorientiert, und bringt die KlientInnen dazu, für sich selbst eine Lösung oder eine Strategie zu finden, um aus ihrer Stresssituation herauszukommen. Somit kommen Körper, Geist und Psyche wieder ins Gleichgewicht. Für psychisch Erkrankte sind die Sitzungen keine Psychotherapie, sie ergänzen diese lediglich. In einem kostenlosen, telefonischen Erstgespräch und Austausch finden Sie heraus, ob und wie Frau Holstein Ihnen helfen kann.

Nicht nur jetzt in der Coronazeit bietet Frau Holstein Einzelberatungen online und im Raum Nortorf auch im häuslichen Bereich an. Ab dem 01. September stehen ihr in der Praxis für Physiotherapie Robert Bornhold in Neumünster auch Praxisräume für ihre Beratung und Therapie zur Verfügung. Termine können ausschließlich direkt über Frau Holstein vereinbart werden.

Des Weiteren bietet Ulrike Holstein zertifizierte Präventionskurse, die von den Krankenkassen bezuschusst werden und



Workshops zum Thema Entspannung und Stressbewältigung an. Aktuelle Termine und weitere Informationen erfahren Sie auf der Internetseite [www.balancefinden-holstein.de](http://www.balancefinden-holstein.de)

**Ulrike Holstein**  
**c/o Praxis für Physiotherapie**  
**Robert Bornhold**

**Rendsburger Str. 7 – 9**  
**24534 Neumünster**  
**Tel.: 01520 4974392**  
**holstein.ulli@gmail.com**

### Dorfflohmarkt in Gnutz

**12. September 2021 von 09 bis 14 Uhr**

In fast der ganzen Gemeinde Gnutz bauen Familien an diesem Sonntag ihre Verkaufsstände auf ihren Grundstücken auf. Teilnehmende Grundstücke sind mit Luftballons gekennzeichnet, und sind von der Straße sichtbar. Parkmöglichkeiten stehen auf und gegenüber dem Schulhof sowie neben der Feuerwehr zur Verfügung. Im alten Feuerwehrgerätehaus gibt es eine öffentliche Toilette. Eine Übersichtskarte, in der die teilnehmenden Straßen gekennzeichnet sind, liegt am Veranstaltungstag in der Dorfstraße 16 aus.



**HÖRAKUSTIK  
NISSEN**  
Ihr Hörgeräte-Fachgeschäft  
in Hohenwestedt u. Nortorf

### GUTSCHEIN - GUTSCHEIN

für 1 kostenlose Hörprüfung  
u. kostenlosen Hörgerätestest

**Wir bieten Ihnen alle Dienstleistungen  
rund ums Hören:**

Hörgeräteanpassungen, Zubehör,  
Reparaturen und Gehörschutz.

*Wir freuen uns auf Sie!*

**Herbergstraße 10, Nortorf**  
**Tel. 0 43 92 / 84 00 85**

**Lindenstraße 23, Hohenwestedt**  
**Tel. 0 48 71 / 76 39 18**

## Steuern?

Wir machen das.

**VLH.**

**31.Okt.**  
Steuer-  
stichtag!



**Birte Junge**  
Steuerfachwirtin  
Beratungsstellenleiterin

**zertifiziert nach DIN 77700**

Lohkamp 19-23  
24589 Nortorf

☎ **04392 9191817**



[www.vlh.de](http://www.vlh.de)

Wir beraten Mitglieder im Rahmen von § 4 Nr. 11 StBerG.



## 1. öffentliche E-Ladesäule im Amt Nortorfer Land steht in Schülp

Jan-Hendrik Klose und Bürgermeister Volker Ratjen enthüllen die öffentliche E-Ladesäule

Auf dem Parkplatz gegenüber der Mehrzweckhalle in Schülp steht jetzt eine öffentliche E-Ladesäule. Hier haben zwei E-Fahrzeuge die Möglichkeit, ihre Akkus wieder aufzuladen.

Die Gemeindevertretung von Schülp ist die erste, die beschlossen hat, im Bereich der Gemeinde eine öffentliche E-Ladesäule

aufzustellen. „Einer muss den Anfang machen“, so Bürgermeister Volker Ratjen. „Wenn keine Ladesäulen vorhanden sind, können auch keine E-Autos verkauft werden.“ So hat die Gemeinde in Zusammenarbeit mit den Stadtwerken Nortorf die E-Mobilität in Angriff genommen. Seit dem 5. August haben nun Einheimische, Urlaubsgäste, Außendienstler und auch Gäste der Mehrzweckhalle die Möglichkeit ihr Fahrzeug wieder aufzuladen. So ist die Gemeinde Schülp auch ein Vorbild für andere Gemeinden im Zuge des Projektes SmartCity Nortorf.

Da es sich um öffentliche Plätze handelt, müssen die Fahrzeuge nach erfolgtem Ladevorgang die Ladeplätze auch wieder für die nächsten Fahrzeuge frei machen. Abgerechnet wird der Strom über den jeweiligen Ladestromanbieter, mit dem der Fahrzeughalter einen Vertrag abgeschlossen hat.

Die Ladesäule in Schülp ist in einem öffentlichen Standortnetz registriert, so dass man über eine App sehen kann, wo die Ladesäule steht und ob derzeit die Möglichkeit besteht, sein Fahrzeug aufzuladen.

Bürgermeister Ratjen und die Stadtwerke Nortorf hoffen, dass sich noch weitere Gemeinden dem Beispiel von Schülp anschließen und in ihren Orten für die Anwohner und Gäste die Möglichkeit bieten, E-Fahrzeuge aufzuladen. Ansprechpartner für Ladesäulen bei den Stadtwerken im öffentlichen Raum ist Jan-Hendrik Klose.

## Gemeinsam sind wir stark!

Mit dem **KANALBLATT** und dem **nortorfreional** erreichen wir eine Region, die vom Kanal bis nach Neumünster heranreicht. Das **KANALBLATT** und **nortorfreional** sind zwei eigenständige Magazine, die kombiniert eine große Leserschaft ansprechen.



Mit uns erreichen Sie mehr als 50.000 Leser!

**KANALBLATT** **nortorfreional**

...mehr Information für Stadt und Land!

Eine Tochtergesellschaft von

RD  
rendsburger DRUCK & verlagshaus

Verlagshaus Osterrönfeld · Inh. Torsten Boger e.K.  
Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 0 43 31 - 86 89 88  
info@kanalblatt.com · info@nortorf-regional.de



### WingTsun in Nortorf

#### Sicherheit für Ihre Kinder

**Selbstverteidigung und Selbstbehauptung für Kinder am 11.09. und 18.09.2021 um 10.00 Uhr in der Schule an den Eichen**



Anmeldung unter:  
**Tel.: 0431-88825086**  
Weitere Infos unter:  
**www.wt-schule-nortorf.de**



kostenloser Schnupperkurs

**EWTO**

## ALG Bokel aktuell

Klein aber fein: 15. Windmühlenlauf 25.08.21 – das Laufevent in Bokel – 150 Starter/innen – Läufer/innen brachten Asphalt nahezu zum Schmelzen

2 Siege mit Streckenrekorden beim 15. Windmühlenlauf in Bokel für Yannick von Soosten

Von den Schnellsten bis zu den Letzten – reichlich Beifall für die ersten und die persönlichen Sieger

Stimmungsvolle after-run-party mit großem Buffet

Der Showdown der Laufsportler/innen Schleswig-Holsteins im Monat August fand am letzten Mittwochabend des Augusts in Bokel statt.



180 Yannick von Soosten, 139 Molero-Eichwein, Miguel, 174 Tomaschefska, Vilmos, Benjamin Reuter

Zwei Läufe über 5 und 10 km hatte die ALG als Windmühlenlauf zum 15. Mal ausgeschrieben und über 150 Teilnehmer waren der Einladung ins kleine Bokel gefolgt. Breitensportler im Alter von 10 bis 80 Jahren, dazu viele Spitzenläufer/innen des Landes, hatten sich eingefunden. Besonders bei den Männern gingen leistungsstarke Läufer an den Start. Hier sollte es ein Abend der Streckenrekorde mit Ansage werden.

Endlich wieder Wettkampfsport, die Stimmung aller Teilnehmer war, trotz anfänglichem Regen und böigem Wind, emotional aufgeladen. Es war für viele der erste Wettkampfstart nach langer, coronabedingter Entbehrungszeit. Die Streckenrekorde sollten fallen und so hatte der sachkundige und eloquente Moderator Peter Poppe kaum Mühe, die Sportler noch zusätzlich zu motivieren! Während sich das Wetter beruhigte, elektrisierte die Stimmung unter den Läufern zu den Starts hin förmlich.

Beim 5 km Jedermannlauf gingen 57 Läufer/innen mit viel Beifall zuerst an den Start. Tatsächlich wurde der Streckenrekord bei den Männern unterboten. Yannick von Soosten (Stadtwerke Brunsbüttel) erreichte das Ziel in 15:09 Minuten: neuer Streckenrekord nach mehr als 10 Jahren. Und er legte noch eine Schippe drauf, wurde zum „man of the matches“.

Denn noch ein weiteres Mal trat er beim nachfolgend gestarteten 10 km-Hauptlauf an. Auch hier siegte Yannick von Soosten souverän und mit neuem Streckenrekord. Den alten, langjährigen Rekord un-

terbot er um nahezu 2 Minuten und finishte sensationell in 31:33 Minuten. Auch die zwei nachfolgend platzierten Männer, Vilmos Tomaschewski (Hamburg-Eilbek) und Miguel Molero-Eichwein (Spiridon Schleswig) unterboten mit 32:47 und 32:54 Minuten den alten Rekordwert von Pascal Detlefs.

Bei den Frauen erreichten Lena Wichmann (Athletico Büdelsdorf) mit 19:02 und Nina Breidenbicher (USC Kiel) mit 19:36

Minuten die schnellsten Zeiten über 5 km. Den Hauptlauf über 10 km konnte bei den Frauen Claudia Sticher (Elmshorn) in 42:02 für sich entscheiden. An den alten Streckenrekord, aufgestellt von Jessica Ehlers, kam die Läuferin allerdings nicht heran.

Alle Gestarteten erreichten das Ziel, Applaus wurde reichlich und begeistert gespendet und auch die after-run-party mit Siegerehrung und großem „Bokeler Buffet“ wurde rekordverdächtig angenommen.

So konnte neben den Aktiven auch ein rundum zufriedenes Team, sowie mit Norbert Schroeder ein glücklicher Präsident der ALG gesichtet werden, der im übrigen mit diesem Windmühlenlauf sein 50. Veranstaltungsjubiläum beging!

Großer Ausklang also unter dem Motto ALG (A lle L äufer G lücklich); die Bokeler Teamer hoffen auf ein Wiedersehen beim 6-Stunden-Lauf im November und/oder beim 16. Windmühlenlauf im nächsten Jahr!



50 Roman Petersen, mit 10 Jahren jüngster Teilnehmer



70 Wichmann, Lena, 69 Wellbrock, Nele, 5 Breidenbicher, Nina



  
**Anhängerverkauf u. -verleih**  
[www.ats-kruse.de](http://www.ats-kruse.de) Tel 04392-911300

**Klimaanlagen**  
 Karsten Groth 04392-916060

## Umweltschutz im Taschenformat – der Taschenaschenbecher der AWR



Zigarettenkippen sind weltweit das am häufigsten weggeworfene Abfallprodukt – und verursachen damit einen immensen Schaden in unserer Umwelt.

Allein in Deutschland werden jährlich etwa 106 Mrd. Zigaretten geraucht. Nach Schätzungen der Weltgesundheitsorganisation (WHO) landen fast 60 % aller gerauchten Zigaretten auf dem Boden und gelten damit als eines der größten Umweltprobleme unserer Zeit.

Bereits ein kleiner Regen genügt, um die enthaltenen Giftstoffe der achtlos weggeworfenen Zigarettenreste auszuwaschen und in den Boden und das Grundwasser zu leiten. Die Filter bestehen aus dem Kunststoff Celluloseacetat und es kann je nach äußerem Umfeld bis zu 15 Jahre dauern, bis sie sich zersetzen. Pro Jahr verschmutzen somit zwischen 340 und 680.000 Tonnen Kippen unseren Planeten – ein gigantischer Berg von toxischem Sondermüll.

Dieser allgegenwärtigen Umweltverschmutzung sagt die Abfallwirtschaft Rendsburg-Eckernförde (AWR) nun den Kampf an. Mittels einer Informationskampagne sollen Raucher und die Gesellschaft insgesamt für die Umweltfolgen des Tabakkonsums sensibilisiert werden. Denn: jeder sollte wissen, was rauchen der Umwelt antut, wenn er seine Kippe einfach auf die Straße wirft.

So lange der Vorrat reicht, gibt es ab sofort kostenlose wiederverwendbare Taschenaschenbecher auf unseren Recyclinghöfen und in der AWR-KaufBar. Die Adressen und Öffnungszeiten gibt es hier:

<https://www.awr.de/unser-leistungsangebot/service/recyclinghoeefe/>

Die AWR bittet: Helfen Sie mit, unseren Planeten zu entlasten und entsorgen Sie Ihre Zigarettenreste, nach dem Sammeln im AWR-Taschenaschenbecher, da wo sie hingehören: im Restmüll!

Gut zu wissen: Der Taschenaschenbecher mit Einlegeboden aus wiederverwendbarem Alu besteht aus recyceltem Altplastik aus Meeres-, Strand-, Land-Clean-Ups sowie Kunststoffen aus dem gelben Sack und 5% Zigarettenresten als Füllstoff. Mehr Infos gibt es unter <https://tobacycle.de/>

## Besuchen Sie unsere Gala-Ausstellung!

Engagierte Mitarbeiter mit hoher Fachkompetenz stehen Ihnen mit individueller Beratung und fachmännischer Betreuung zur Seite.



**Bauzentrum  
TEPKER**



**Bauzentrum Tepker  
GmbH & Co. KG**

Marie-Curie-Straße 16-18  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 04331 - 123 06 - 0  
E-Mail: [osterroenfeld@tepker.de](mailto:osterroenfeld@tepker.de)  
[www.bauzentrum-tepker.de](http://www.bauzentrum-tepker.de)

**AUCH FÜR  
PRIVATKUNDEN  
GEÖFFNET!**

**Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 7.00 bis 18.00 Uhr  
Samstag 7.30 bis 13.00 Uhr**

## Party, Party, Party – mit den Titelhelden Erstes Konzert seit der Coronapause für die Band aus Flintbek

Die Band „Titelhelden“ in Aktion

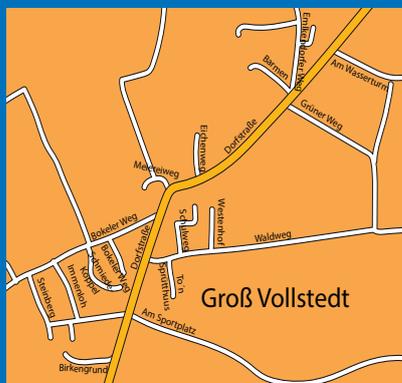
„Endlich mal wieder einen Auftritt vor Publikum“ – dachten die einen, „endlich mal wieder ein Open Air Konzert“ – dachten die anderen. So war es nicht erstaunlich, dass über 150 Personen zum ersten Konzert der „Titelhelden“ nach der Coronazwangspause nach Groß Vollstedt kamen, um dort einen besonderen und vor allen Dingen unbeschweren Abend zu genießen. Am Sonnabend, den 14. August fand das Konzert am Landgasthof statt und man merkte es den vier Musikern der Band „Titelhelden“ richtig an, dass es ihnen gut tat endlich wieder vor Publikum zu spielen.

Während Jörg mächtig in sein Schlagzeug hämmerte, gab Thomas am Bass alles. Hauke hingegen unterstützte die 25-jährige Sängerin Freda, die mit ihrer mal zarten, mal rauchigen und auch mal sexy Stimme das Publikum begeisterte, mit seinen beiden Gitarren. Bereits mit

ihrem ersten Song hatten die Musiker die Gäste auf ihrer Seite und so war es nicht verwunderlich, dass es kaum jemanden gab, der nicht im Takt der Musik mit wippte oder sich bewegte. Songs wie „Liebeskummer lohnt sich nicht, my Darling“ von Siw Malmkvist oder „Ich will keine Schokolade, sondern lieber einen Mann“ von Trude Herr kamen bei den Partywütigen genauso gut an wie „Nutmush City Limits“ von Tina Turner oder „Jolene“ von Dolly Parton. Ebenso rissen die Lieder der „Neuen Deutschen Welle“ aus den Achtzigern die Feiernden mit und so wurde der Song „Aloha Heja he“ von Achim Reichel sogar mit einer Bootspolonaise auf dem Rasen vor der Bühne bedacht. Auch wenn es manchmal ein wenig laut war, so war es für viele mal wieder dringend nötig, einen fröhlichen und unbeschweren Abend mit Freunden zu genießen. Ferner wird es nicht das letzte Open-Air-Konzert in Groß Vollstedt gewesen sein, denn das Team des Landgasthofes und der Tenne haben noch einiges vor.

AFF

## Verteiler für Groß Vollstedt gesucht!



Wenn Du Dein  
Taschengeld  
aufbessern willst,  
dann melde Dich  
unter  
043 31 - 86 89 88  
oder  
per E-Mail an  
info@nortorf-  
regional.de

**nortorf**regional

...mehr Information für Stadt und Land!

Nikolaus-Otto-Straße 12  
24783 Osterrönfeld  
Telefon 04331-868988  
info@nortorfregional.de



Inhaberin: Petra Wanker  
Iloo-Weg 16 · 24644 Timmaspe  
Telefon: 0 43 92 - 91 464 45

die gemütliche Tagespflege

Wir beraten Sie gern!

Telefon: 0 43 92 - 91 464 45

Es sind  
wieder  
Plätze frei

© NortorfRegional

## Zur Verstärkung unseres Teams suchen wir ab sofort Pflegefachkraft m/w/d in Teilzeit



Ambulanter Pflegedienst · Nortorf

Sebastian Gritzuhn · Sabine Woschoen

Am Markt 6  
24589 Nortorf

Telefon 04392-2808

Wir sind für Sie da, wenn Sie uns brauchen!



## FREIBAD – GANZ ODER GAR NICHT Gemeinderat Timmaspe lud zur Gemeinderatssitzung

In der Gemeinderatssitzung der Gemeinde Timmaspe am Montag, den 23. August stand ein wichtiges Thema im Vordergrund. Es ging um die Frage, ob das in die Jahre gekommene gemeindeeigene Freibad marode ist und durch einen Neubau

ersetzt werden muss. Gebaut wurde das kleine Schwimmbad bereits 1969, damals noch mit viel Eigenleistung der Bewohner, und blickt in diesem Jahr auf 51 Jahre Schwimmbadbetrieb zurück. Nun mussten die Gemeindevertreter entscheiden, ob das Freibad nach dieser langen Laufzeit komplett neu gebaut werden soll oder ob es für immer seine Tore schließen muss. Im Rahmen der Freibadsanierung wurde gleichzeitig die Sanierung der Sporthalle mit ins Auge gefasst. Bei der Halle ist besonders das Dach undicht, sodass häufig Wasser ins Gebäude eindringt. Da es darum geht, eine möglichst



Dipl. Ing. Rüdiger Brause vom Ingenieurbüro Bornholdt stellt die Fakten zum Schwimmbad-Neubau vor.

optimale Förderung zu beantragen, wurden beide Bauvorhaben in einem Grundsatzbeschluss (Sportstättenförderung des Bundes) zusammengefasst. Jorn Kick vom Architektenbüro MDK sowie Rüdiger Brause vom Ingenieurbüro Bornholdt wurden mit der Erstellung eines Kostenvoranschlages der Bauvorhaben beauftragt und legten diesen dem Gemeinderat vor. Den Kostenvoranschlag stellten sie auf der Gemeinderatssitzung auch den anwesenden Bürgern vor. Für die Sanierung der Sporthalle würden sich die Kosten auf ungefähr 747.000 Euro belaufen. Teurer hingegen wird der Neubau des Freibades, wobei hier drei verschiedene Möglichkeiten bestehen. Ein reines Edelstahlbecken würde etwa 2.240.000 Euro kosten, eine alternative, abgespeckte Möglichkeit läge bei 2.080.000 Euro. Eine dritte Variante, auf die sich die Gemeindevertreter einigten, sieht ein neues Betonbecken, ausgestattet mit einer Schwimmbadfolie, vor. Diese Form würde den Gemeindehaushalt mit 1.580.000 Euro belasten. Insgesamt kämen also Gesamtkosten von 2,3 Millionen Euro auf die Gemeinde zu. Davon können etwa 1,1 Millionen Euro Fördergelder abgezogen werden, sodass noch Kosten von 1,2 Millionen Euro, für beide Bauvorhaben gemeinsam, bei der Gemeinde Timmaspe verbleiben würden.

Ein Thema welches sich der Gemeinderat nicht leicht gemacht hat, geht es doch um viel Geld. Allerdings standen die Ratsmitglieder auch ein wenig unter Zeitdruck, denn der Grundsatzbeschluss mit dem Antrag auf Förderung muss bis zum 15. September eingereicht werden, um an die möglichen Bundesfördergelder zu gelangen. Nach fast zwei Stunden wurde der Beschluss, das Bad neu zu bauen (mit sieben Ja und zwei Nein Stimmen) von den neun anwesenden Gemeinderatsmitgliedern gefasst. Somit können jetzt die Fördergelder beantragt werden. Falls allerdings noch etwas Unerwartetes dazwischen kommt, kann die Gemeinde den Freibadneubau jederzeit vor Baubeginn noch stoppen. Die Brisanz und Wichtigkeit des Themas konnte auch an der Zahl der anwesenden Zuhörer gemessen werden. So durften, coronabedingt, neben dem Gemeinderat nur 24 Zuhörer in den Sitzungssaal, draußen vor der Tür lauschten allerdings über 70 weitere Personen dem regen Treiben und den Diskussionen im Saal.

AFF

**EISCAFE PIZZERIA  
VENEZIA**  
Ristorante Nortorf - Marktplatz

*Herzlich Willkommen auf unserer Sonnenterrasse!*

**Buongiorno liebe Gäste,  
wir sind wieder Dienstag bis Sonntag  
von 10.00 - 22.00 Uhr für Sie da.  
Unsere Küche verwöhnt Sie  
in dieser Zeit mit original  
italienischen Spezialitäten  
Mittags von 11.30 - 14.30 Uhr und  
Abends von 17.00 - 22.00 Uhr.  
Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**MONTAGS RUHETAG (AUSSER AN FEIERTAGEN)**  
Am Markt 5 · 24589 Nortorf · T. 04392 3333 o. 0171 8954860  
f Eiscafe Venezia · [www.venezia-nortorf.de](http://www.venezia-nortorf.de)

*Leckers hausgemachtes original italienisches Eis!*

## Tierheim Neumünster – eine Anlaufstelle für verlassene Tiere Von hier aus geht es für viele Tiere in ein neues Zuhause

Das Team des Tierheims Neumünster: Caspar Lüdke, Yvonne Niemeier, Tierheimleiterin Nina Wolter und ihre Stellvertreterin Sarah Bergien (v.l.).

Das Tierheim Neumünster und der Tierschutzverein Neumünster und Umgebung von 1932 e.V. blicken auf eine lange Geschichte zurück. Bereits 1973 begann der Tierschutzverein mit der Errichtung der Tierauffangstelle auf dem Grundstück in der Geerdtsstraße. Später erwarb er das Erbbaurecht und übernimmt seitdem, vertraglich geregelt, für die Stadt Neumünster die Aufgabe, herrenlose oder aufgefunden Tiere aufzunehmen und zu betreuen. Unter der Leitung des damaligen Vorsitzenden wurde ein Hundehaus errichtet, 1987 erfolgte der Bau eines Katzenhauses. Da aber die Anforderungen an artgerechte Tierhaltung ständig stiegen, wurde 2002 ein neues Katzenhaus errichtet, das der Tierauffangstelle auch ein neues Aussehen gab.

In der heutigen Zeit ist das Tierheim unter dem Namen „Tierheim Neumünster“ bekannt, in den vergangenen Jahren erfolgten immer wieder bauliche Veränderungen. So wurde 2018 das Hundehaus umgebaut und an die Bedürfnisse der dort lebenden Tiere angepasst. Seit dem Umbau können die Hunde in kleinen Gruppen gehalten werden. Im Katzenbereich wurden ebenfalls Veränderungen vorgenommen, sodass ein weiterer Katzenraum entstand. Auch die jeweiligen Quarantänebereiche verfügen nun über artgerechte Unterbringungsmöglichkeiten. Da immer mehr Vögel zu den Abgabebetieren zählten, entstand zudem ein neuer Vogelbereich. Aber es gab in der Vergangenheit nicht nur gute Zeiten, so musste das Tierheim etwa in den Jahren von 2018 bis 2019 wegen Personalmangel und damit verbundener unzureichender Versorgung der Tiere geschlossen werden. Seit 2020 leitet Nina Wolter das Neumünsteraner Tierheim und versorgt zusammen mit drei Mitarbeitern die Tiere. Allesamt sind ausgebildete Tierpfleger und im Umgang mit den Tieren bestens geschult.

Aktuell verfügt die Anlage über mehrere gut eingerichtete Häuser. Im Hundehaus können bis zu 18 zu vermittelnde Hunde gleichzeitig leben. Da bei den Tieren auf die Geselligkeit geachtet wird, leben bis zu drei Tiere in kleinen Gruppen zusammen. Während der Freilaufzeit sind mehrere Gruppen gleichzeitig im Außenbe-

reich und können dort gemeinsam heruntrollen und spielen. Ein extra eingerichtetes Katzenhaus kann ebenfalls bis zu 18 Tiere gleichzeitig aufnehmen. Für die Katzen besteht die Möglichkeit von ihren Zimmern in einen Außenbereich zu gelangen. Ein weiteres Haus beheimatet viele verschiedene Vögel bis „Sittichgröße“. Die Aufnahme von Papageien ist aus Platzgründen leider nicht möglich. Im Kleintierzimmer des Tierheimes leben neben Kaninchen und Meerschweinchen auch Ratten und Hamster und werden dort bis zur Vermittlung bestens versorgt. Ein kleines Gartenhaus steht außerhalb der Öffnungszeiten für die Feuerwehr Neumünster zur Verfügung. Hier können Fundtiere nachts kurzfristig untergebracht werden, bevor sie in ihre jeweilige Unterkunftsmöglichkeit kommen. Zu finden ist das Tierheim in der Geerdtsstraße 61 in 24537 Neumünster. Es ist von Montag bis Samstag von 8.00 – 17.00 Uhr und an Sonn- und Feiertagen von 8.00 – 15.00 Uhr besetzt. Weitere Informationen sind auf der übersichtlichen Internetseite unter [www.tierheim-nms.de](http://www.tierheim-nms.de) oder unter [www.facebook.com/tierheimnms](http://www.facebook.com/tierheimnms) ersichtlich.

AFF

Unsere Dienstleistung für Sie in Bordesholm

# GOLDANKAUF

Sofort Bargeld bei der FairPreis Gold GmbH



**Wir setzen Virenfilter im Ankaufbüro ein. Für Ihre Gesundheit!**

bis zu **65,00 €**  
für 1 g Goldbarren 999



## Bordesholm Holstenstraße 16

Montag bis Mittwoch, 10 - 17 Uhr

**5 goldrichtige Argumente:**  
Kostenlose Bewertung, qualifizierte Beratung, transparente Kalkulation, Verbindlicher Ankauf, sofort Bargeld!

Wir zahlen faire Preise für Gold, Silber und Platin.  
(Tagesaktuelle, börsenorientierte Preise)  
Ankaufpreisrechner unter [www.fairpreisgold.de](http://www.fairpreisgold.de)

T.: 04322 - 887 6321 - [info@fairpreisgold.de](mailto:info@fairpreisgold.de) - [www.fairpreisgold.de](http://www.fairpreisgold.de)



## Einwohnerversammlung der Gemeinde Langwedel Bürgermeister klärt Bewohner über den Sachverhalt der Deponie-Pläne auf

Ansprechpartner der Bürgerinitiative: Marcel Reichelt, Kristin Aman und Dirk Grabbert (von links).

Nachdem Anfang Juni die Nachricht über eine mögliche Mülldeponie in Langwedel für viel Aufregung gesorgt hat, luden Bürgermeister Markus Heerdegen und die Gemeindevertreter am Freitag, den 6. August alle interessierten Bürger zu einer Einwohnerversammlung auf den Sportplatz ein. Zu dieser Versammlung wurden ebenfalls Vertreter des Amtes Nortorfer Land sowie der von der Gemeinde beauftragte Rechtsanwalt, Dr. Fiete Kalscheuer aus Kiel, eingeladen. Im Zeitraum vom Erörterungstermin bis heute hat der neu gegründete Lenkungsausschuss den aktuellen Sachstand zum Thema Deponie sortiert und koordiniert. Ebenso gründeten Bürger der Gemeinde am 29. Juli eine Bürgerinitiative, die sich mit diesem Thema befasst.

Die Ausgangslage ist folgende: Eine 34 Hektar große, renaturierte Fläche, die sich im Besitz der Firma Glindemann befindet, soll plötzlich als möglicher Ausweichstandort für die in Gammelby geplante Deponie gehandelt werden. Die Firma hatte eine Deponie der Klasse DK1, für Bauschutt und Erdaushub in Gammelby an der Bundesstraße 76 beantragt, da der momentane Standort in Grevenkrug in naher Zukunft keine Kapazitäten mehr frei hat und so ein neuer Lagerplatz gefunden werden muss. Die Gemeinden Gammelby und Kosel haben zusammen mit ihrer Bürgerinitiative die Firma Glindemann aufgefordert, zunächst alternative Standorte zu benennen und diese zu prüfen. Wegen der Größe der Baumaßnahmen hat das Land die Einleitung eines vorhabenbezogenen Raumordnungsverfahrens beschlossen. Dies wurde am 26. Mai in einem Online-Erörterungstermin vorgestellt. Zu diesem Zeitpunkt hatte das Land Schleswig-Holstein noch keinen Standort genannt. Bei einem klärenden Gespräch mit der Staatssekretärin Kristina Herbst wurde seitens des Ministeriums folgendes erläutert: „Bis zum jetzigen Zeitpunkt ist die Behörde

noch in keiner Weise planerisch tätig gewesen. Es handelt sich gewissermaßen um ein „Vorverfahren“, das dem eigentlichen Raumordnungsplan vorgeschaltet ist. Erst dann wird die Behörde mit eigenem Personal planerisch tätig“. Staatssekretärin Herbst konstatierte, dass der Informationsfluss wohl nicht so glücklich gelaufen sei und hat ihre Bereitschaft erklärt, für die Gemeinde in dieser Sache jederzeit ansprechbar zu sein.

„Wir als Gemeinde haben in dem Gespräch deutlich gemacht, dass dieser Ablauf für uns nicht durchschaubar war und, dass es dadurch zu Zweifeln an einer soliden Bestandsaufnahme gekommen ist. In Folge dessen sind natürlich die Emotionen bei uns und in der Bevölkerung aufgebaut worden“, erklärte Markus Heerdegen. Die Gemeinde Langwedel sowie die Nachbargemeinden werden weiterhin geschlossen gegen dieses Vorhaben auftreten. Bei Ablauf der Zeichnungsfrist zum 18. August haben 2231 Mitbürger die öffentliche Petition 125 beim S-H Landtag unterschrieben. Außerdem wurden auch sämtliche weitere Institutionen, die mit der Natur und Landschaft zu tun haben, kontaktiert und informiert.

Die Sprecher der Bürgerinitiative, Marcel Reichelt, Kristin Aman und Dirk Grabbert gaben ebenfalls eine Stellungnahme ab. Marcel Reichelt kann sich zum Beispiel nicht vorstellen, dass es eine ernsthafte Alternative ist, ein bestehendes Biotop wieder aufzureißen, um dort eine Deponie anzulegen. Nachhaltigkeit sieht in seinen Augen anders aus. „Hier ist kein Platz für eine Deponie, weder heute, noch morgen, noch in der Zukunft. Dieses Bauvorhaben könnte das Problem von mehreren Generationen werden“, so der 36-jährige. In der sich anschließenden Fragestunde kamen aus den Besucherreihen verschiedene Anmerkungen und Vorschläge, wie zum Beispiel, der Firma Glindemann das Gelände abzukaufen oder eine Umweltstiftung daraus zumachen. Vermutlich wird dieses Projekt viele Personen noch eine ganze Zeit weiter beschäftigen. Doch aufgrund der guten Arbeit der Lenkungsgruppe und des Gemeinderates werden sicherlich alle Interessierten immer auf dem aktuellen Stand sein.

AFF

Das **nortor**regional  
finden Sie auch im Internet unter:  
[www.kanalblatt.com](http://www.kanalblatt.com)

## Schnuppertag bei der Jugendfeuerwehr Langwedel Kinder aus sechs Gemeinden waren eingeladen

Als Wasser in brennendes Öl gegossen wurde, erschreckte die hohe Stichflamme alle Zuschauer gewaltig.

Mal schauen was die Jugendfeuerwehr so alles leistet! Wie sieht der Dienst aus und was kann ich bei der Jugendwehr lernen? Wer sich diese Fragen stellt und zwischen zehn und 18 Jahre alt ist, der war beim Schnuppertag der Jugendfeuerwehr Langwedel, am Sonnabend, den 21. August genau richtig. In der Zeit von 10.00 Uhr bis 13.00 Uhr fanden neben einer beeindruckenden Feuerübung auch verschiedene Mitmachangebote für alle statt.

An einem Stand konnten die Gastkinder sehen und ausprobieren wie man einen Verband richtig anlegt und eine Wunde versorgt. An einer weiteren Station konnte mit einem C-Schlauch ein Feuer in einem Demohaus gelöscht werden. Ebenso stand das richtige Schlauchkoppeln und das Schlauchzielwerfen an diesem Tag hoch im Kurs bei der Nachwuchsfeuerwehr und wurde fleißig geübt. Ein sehr interessierter Besucher war der neunjährige Olaf Green aus Borgdorf-Seedorf. Der aufgeweckte Junge schaut sich sehr gerne Feuerwehrfilme an und würde am liebsten sofort in die Jugendfeuerwehr eintreten. Das geht natürlich erst mit zehn Jahren und so werden sicherlich die Tage bis zum nächsten Geburtstag schon gezählt.

Zurzeit hat die Jugendfeuerwehr Langwedel, die am 4. September 2013 gegründet wurde, 15 aktive Jungen und Mädchen in der Wehr. Sie alle stammen aus den Jugendabteilungen der Gemeindefeuerwehren Blocksdorf, Borgdorf-Seedorf, Dätgen, Eisendorf, Langwedel und Warder. Insgesamt bietet die Jugendwehr Platz für 27 aktive Kinder und Jugendliche. Allerdings ist der Nachwuchs bei den zehn- bis elfjährigen momentan coronabedingt sehr gering. Somit haben Kinder in der besagten Altersstufe gute Chancen in die Jugendfeuerwehr aufgenommen zu werden, aber auch alle älteren sind herzlich willkommen. Weitere Informationen sind auf der Internetseite unter [www.jf-langwedel.de](http://www.jf-langwedel.de) ersichtlich. AFF

## Bei uns können Sie mit der Nortorf-Card einkaufen

**Allrid-E**, Gnutzer Str. 4, 24589 Nortorf  
**Andreßen Reisebüro**, Große Mühlenstr. 7, 24589 Nortorf  
**Apotheke am Teldec Park**, Niedernstr. 3, 24589 Nortorf  
**ATS Kruse**, Itzehoer Straße 88, 24589 Nortorf  
**Autohaus Bannach e.K.**, Kolberger Str. 3, 24589 Nortorf  
**Autohaus Ihle**, Itzehoer Straße 55, 24589 Nortorf  
**Autohaus Spies GmbH**, An der Automeile 2, 24589 Nortorf  
**Ballaschke Raumausstattermeister**, Hohenwestedter Str. 6, 24589 Nortorf  
**Brandt-Heutmann, Reiki/Aromaflüsterin**, Dorfstr. 35 a, 24622 Gnutz  
**Brillenstudio Kühl**, Niedernstr. 5, 24589 Nortorf  
**Brunnen-Apotheke Nortorf**, Kirchhofallee 2, 24589 Nortorf  
**DeltaSoft GmbH**, Elbinger Str. 2 24589 Nortorf  
**Drogerie Klünder**, Poststr. 6, 24589 Nortorf  
**Eiscafé und Restaurant Venezia**, Am Markt 5, 24589 Nortorf  
**Elektro Tiegs**, Jungfernstieg 7 - 9, 24589 Nortorf  
**Fleischerei Beth**, Poststr. 4, 24589 Nortorf  
**Ford Autohaus Hünker GmbH**, Itzehoer Str. 82 - 84, 24589 Nortorf  
**Friseursalon Ute Kruse**, Niedernstr. 3-5, 24589 Nortorf  
**Gärtnerei Schnack**, Itzehoer Str. 23, 24589 Nortorf  
**Hörakustik Nissen**, Herberg Str. 10, 24589 Nortorf  
**Hotel-Restaurant Alter Landkrug**, Große Mühlenstr. 13, 24589 Nortorf  
**Hotel Kirchspiels Gasthaus**, Große Mühlenstr. 9, 24589 Nortorf  
**Juwelier Suhr**, Kirchspielstr. 3, 24589 Nortorf  
**Kfz-Meisterbetrieb Waschik OHG**, Eichenallee 1, 24589 Nortorf  
**Kramer Scheune**, Heinkenborsteler Weg 8, 24589 Nortorf  
**Lebenswert S-H regional und fair**, Poststraße 11, 24589 Nortorf  
**Obst- und Gemüsehandel Brünning GmbH & Co. KG**, Gnutzer Str. 15, 24589 Nortorf  
**Optik Nissen**, Große Mühlenstr. 7, 24589 Nortorf  
**Physiofit**, Niedernstr. 5, 24589 Nortorf  
**Radio & Fernseh Axel Horst**, Jungfernstieg 7 - 9, 24589 Nortorf  
**Schönheit im Mittelpunkt**, Am Markt 2, 24589 Nortorf  
**Schuhe im Mittelpunkt**, Kieler Str. 1 A, 24589 Nortorf  
**Seecamping Bum**, Hauptstr. 24589 Borgdorf-Seedorf  
**Stadtwerke Nortorf AöR**, Poststr. 21, 24589 Nortorf  
**Willy Kiel e.K.**, Itzehoer Str. 2, 24589 Nortorf

Stand 11.08.2021



**Dampfdusche**  
Karsten Groth 04392-916060

## Kleines Energiebündel sucht ein neues Zuhause Zwergpinscher auf der Suche nach dem großen Glück

Oskar, ein etwa acht Monate alter lebensfroher Zwergpinscher sucht ein neues, liebevolles Zuhause in dem er glücklich werden darf. Der bildhübsche kleine Kerl hat in seinem Leben noch nicht viel Freude und Liebe erfahren dürfen. Oskar stammt aus einer Sicherstellung und hatte es in der Vergangenheit nicht leicht. Seine letzten Besitzer haben ihn während des Lockdowns als Kinderspielzeug angeschafft und dementsprechend wurde das kleine Tier auch behandelt. Doch nun soll sich für Oskar alles zum Besseren wenden. Da der Hund noch sehr jung ist, ist er noch nicht kastriert. Dafür ist Oskar aber schon gechipt, geimpft, entwurmt und entfloht. Ebenfalls ist Oskar noch nicht ganz stubenrein, dies muss sein neuer Besitzer noch ein wenig mit ihm üben. Oskar ist wie alle kleinen Pinscher sehr neugierig, aber auch sehr verspielt. Da er in seiner letzten Familie noch nicht viel gelernt hat, gibt es hier noch einigen Nachholbedarf. Hierfür wäre der Besuch einer Hundeschule oder einer Welpen-Spielgruppe von Vorteil. Ebenfalls könnte der Hundesport Agility etwas für Oskar sein, da er hierbei viel laufen und denken muss. In seinem bisherigen Leben hatte der fidele, kleine Kerl wahrscheinlich noch keine großen sozialen Kontakte zu anderen Hunden. Dieses Defizit konnte Oskar jedoch im Tierheim ausgiebig nachholen. Ideal wäre für Oskar eine Familie mit größeren Kindern, etwa ab Ende der Grundschule. Wichtig ist es, dass die Kinder Verständnis für das Tier haben. Ebenso sollten die Erwachsenen über Hundeerfahrung verfügen. Da Oskar sehr lebendig ist, benötigt er viel Auslauf. Ein Haus mit Garten in dem er nach Herzenslust herumtollen darf, wäre für den kleinen Mann genau richtig. Mehr Information zu dem fröhlichen Zwergpinscher sowie einen Termin zum kennenlernen erteilt gerne das Tierheim Neumünster in der Geerdsstraße 61 in 24537 Neumünster. Zu erreichen ist es unter der Telefonnummer 0 43 21/5 37 79. AFF



## Kleintierklinik Wasbek GmbH & Co. KG



**Kleintierklinik  
&  
Fachtierarztpraxis**  
**24 h Notdienst**  
**Mo.-Fr. 9-18 Uhr**

Bahnhofstraße 46 • 24647 Wasbek  
Tel. 0 43 21/66 00 6  
Fax o 43 21/6940 6  
info@kleintierklinik-wasbek.de  
www.kleintierklinik-wasbek.de



## Neue Dusche

Karsten Groth 04392-916060



**Tierärztliche Praxis**  
für Groß- und Kleintiere

**Dr.med.vet. Boris Sülzle**  
Master of Small Animal Science  
GPCert SAS (Kleintierchirurgie)

**Dr.med.vet. Karoline Sülzle**  
GPCert Cardiology

**Besondere Leistungen:** - Endoskopie (u.a. Kastration der Hündin)  
- Herzultraschall (Hund/Katze)

Schülper Gang 6  
24589 Nortorf  
Tel. 04392 - 1088  
info@tierarztpraxis-nortorf.de  
www.tierarztpraxis-nortorf.de

**Öffnungszeiten:**  
Montag - Freitag 08:00 - 13:00 Uhr  
14:00 - 18:00 Uhr  
Samstag 09:00 - 12:00 Uhr

## Immer eine gute Geschenkidee - die NortorfCard erhältlich bei:

Allianz Agentur Timmy Rohweder, Am Markt 2, 24589 Nortorf  
Allrid-E, Gnutzer Str. 4, 24589 Nortorf  
Andreßen Reisebüro, Große Mühlenstr. 7, 24589 Nortorf  
Apotheke am Teldec Park, Niedernstr. 3, 24589 Nortorf  
ATS Kruse, Itzehoer Straße 88, 24589 Nortorf  
Autohaus Spies GmbH, An der Automeile 2, 24589 Nortorf  
Brunnen-Apotheke Nortorf, Kirchhofallee 2, 24589 Nortorf  
DeltaSoft GmbH, Elbinger Str. 2 24589 Nortorf  
Drogerie Klünder, Poststr. 6, 24589 Nortorf  
Eiscafé und Restaurant Venezia, Am Markt 5, 24589 Nortorf  
Elektro Tiegs, Jungfernstieg 7 - 9, 24589 Nortorf  
Ford Autohaus Hünker GmbH,  
Itzehoer Str. 82 - 84, 24589 Nortorf  
Juwelier Suhr, Kirchspielstr. 3, 24589 Nortorf  
Lebenswert S-H regional und fair, Poststraße 11, 24589 Nortorf  
Radio & Fernseh Axel Horst, Jungfernstieg 7 - 9, 24589 Nortorf  
Schönheit im Mittelpunkt, Am Markt 2, 24589 Nortorf  
Seecamping Bum, Hauptstr. 24589 Borgdorf-Seedorf  
Stadtwerke Nortorf AÖR, Poststr. 21, 24589 Nortorf  
Willy Kiel e.K., Itzehoer Str. 2, 24589 Nortorf

Stand 11.08.2021

## Tag des Sports in der Rudi-Kreinsen-Kegelarena

Die Kegelsportabteilung des SC Gut Heil Neumünster beteiligt sich am, in diesem Jahr coronabedingt dezentral abgehaltenen Tag des Sports, in Verbindung mit dem LSV und dem KSV Neumünster mit einem großen Rahmenprogramm.

Die Rudi-Kreinsen-Kegelarena in der Ehndorfer Str. 207b lädt am 5. September 2021 von 10.00 bis 16.00 Uhr zu einem KEGELFEST mit einem angeschlossenen FLOHMARKT ein.

In der Halle besteht nicht nur für Alt und Jung die Möglichkeit sich über die technischen Abläufe des Kegelsports zu informieren, sondern sich auch aktiv an Tandemspielen mit Sportkeglerinnen und Sportkeglern zu beteiligen. Für die besten Paare gibt es zum Abschluss etwas zu gewinnen. Weitere Informationen über Trainingsmöglichkeiten finden sich auf der Vereinshomepage.

Unterstützt wird die Aktion von erfahrenen Moderatorinnen und Moderatoren, die unter anderem den Ablauf eines sportlichen Mannschaftswettbewerbes beschreiben.

Wer sich auch alleine traut, eine Kugel in die Hand zu nehmen, für den sind mehrere Bahnen zum Schnupperkegeln eingerichtet. Immer unter fachlicher Anleitung von Mitgliedern der Kegelsparte. Sehr beliebt ist auch eine Aktion für jugendliche Besucher, die die Möglichkeit haben, alte ausrangierte Kegel nach eigenen Vorstellungen zu bemalen. Sie dürfen die Kegel selbstverständlich mit nach Hause nehmen.

Für lustige Aufnahmen wird eine Fotobox sorgen, von der man sich mit verschiedenen Verkleidungen ablichten lassen kann.

Selbst auf dem Aussengelände, dem Parkplatz der Sportanlage, kann man eine Kugel in die Hand nehmen. Eigens für diesen Zweck wird dort eine mobile Kegelbahn aufgebaut, um sein sportliches Talent unter Beweis zu stellen.

Der größere Teil des Platzes ist aber privaten Flohmarkt-händlern vorbehalten, auch für Kinder besteht die Möglichkeit sich ihr Taschengeld aufzubessern. Für Jugendliche ist der Platz kostenfrei, Erwachsene zahlen 10,00 € für 3,00 Meter. Die Verteilung erfolgt nach Eingang der Meldungen.

Anmeldungen nimmt Norbert Tripmaker unter der Telefonnummer 0172 / 4110345 oder per Mail unter flohmarkt@scguthheil.de entgegen. Der Aufbau der Stände kann ab 8.30 Uhr erfolgen, eröffnet wird die Veranstaltung insgesamt ab 10.00 Uhr und endet um 16.00 Uhr.

Für das leibliche Wohl sorgt das der Kegelanlage angeschlossene Restaurant Casablanca mit einem gemütlichen Biergarten am Parkplatz.

Dass die zu dem Zeitpunkt geltenden Corona-Richtlinien eingehalten werden, dafür sorgen Ordner auf dem Gelände und in der Halle.

Norbert Tripmaker  
Leiter der Kegelsparte



### WC-Anlage

höhenverstellbar

Karsten Groth 04392-916060



## Detaillierte Fehlerdiagnose für kompetente Instandsetzung

Dank unserer modernen Diagnosesysteme sind wir auf alle Fahrzeugfabrikate spezialisiert.



FAHRZEUGTECHNIK  
**GERLACH**

Borgdorf-Seedorf Tel. 04392 - 911 60 44  
www.fahrzeugtechnik-gerlach.de

## Astrologe Banger

### Die Persönlichkeit Ihres Kindes

Ihr Kind bringt mehr Eigenschaften mit, als durch Erziehung erworben werden.



Temperament, einzigartige Stärken, besondere Talente und individuelle Schwächen sind von Anfang an aus dem Horoskop ersichtlich.

Ihr von mir erstelltes Kinder-Horoskop ist in kindgerechter Sprache verfasst. Es hilft Ihnen, Ihr Kind zu verstehen und angemessen mit seinen vielfältigen Entwicklungsmöglichkeiten umzugehen.

Ca. 25 Seiten, mit Horoskop-Grafik, ansprechende Gestaltung, EUR 59,-.

Martin A Banger www.12Zeichen.de  
04334 181000  
banger@12Zeichen.de

# Hier können Sie Preise im Gesamtwert von 60,- € gewinnen

... wenn Sie den unter der Lupe dargestellten Ausschnitt der richtigen Anzeige zuordnen, die Sie in dieser Ausgabe des **nortorregional** finden können. Dann schneiden Sie die gefundene Anzeige aus, tragen noch Ihre Adresse und Telefonnummer ein und geben das Ganze bis spätestens

16. September 2021 in dem Geschäft ab, dessen Adresse Sie nun aus der Anzeige ersehen. Oder Sie nehmen eine Postkarte zur Hand, kleben die Anzeige auf und ab damit! Sie nehmen dann an der Verlosung teil und werden telefonisch benachrichtigt, wenn Sie gewonnen haben.



Vorname/Name: \_\_\_\_\_ Alter: \_\_\_\_\_ Jahre

Straße: \_\_\_\_\_

PLZ/Ort: \_\_\_\_\_

Telefon: \_\_\_\_\_ E-Mail: \_\_\_\_\_

Mit Abgabe des TeilnahmeCoupons erklären Sie sich damit einverstanden, dass Ihr Name mit Wohnort in einer der nächsten Ausgaben des Nortorf Regional sowie im Internet veröffentlicht wird. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. ✂

## Herzlichen Glückwunsch!!

Friseur Mohr in der Itzehoer Straße 14a richtete in der August-Ausgabe das Anzeigensuchspiel aus. Auch in diesem Monat wurden wieder zahlreiche TeilnahmeCoupons in dem Geschäft in die bereitstehende Losbox eingeworfen.

Drei glückliche Gewinner können sich nun über ihren Gewinn freuen. Für jeden gab es einen Gutschein im Wert von 20,- €, der für einen Friseurbesuch bei Friseur Mohr eingelöst werden kann. Gewonnen haben Julia Surau aus Ellerdorf, Hannelore Muhs aus Warder und Reiner Knortz aus Nortorf.

Neben dem klassischen Dienst eines Friseurs für Damen, Herren und Kinder ist Friseur Mohr besonders ein kompetenter Ansprechpartner, wenn es um Haarersatz geht. Medizinische Perücken und Haarteile für erkrankte Personen werden aus Echt- und Kunsthaar im Salon angeboten. In einem separaten Raum wird der Kunde fachkundig und einfühlsam beraten.



Die Gewinner des Anzeigensuchspiels: Heidi Knortz nimmt den Preis für ihren Mann Reiner entgegen, Anna Mohr und Hannelore Muhs (von links), es fehlt Julia Surau. AFF

## FLOHMARKT in NORTORF

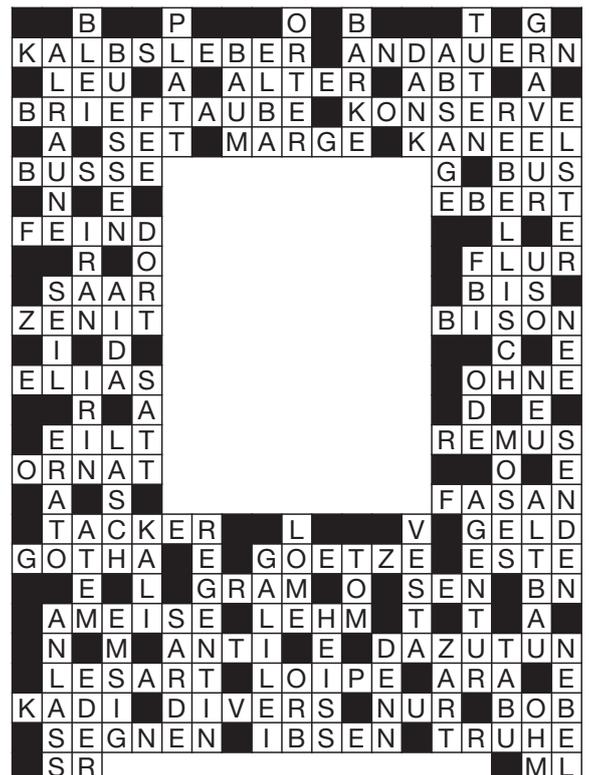
beim Hagebaumarkt

12.09.

Um Voranmeldung wird dringend gebeten:  
04821-947084 oder [www.HMF24.eu](http://www.HMF24.eu)

Letzter Termin am:  
10. Oktober

## Rätsellösung 08/21



## September 2021

Astrologe Martin A. Banger - Telefon 04334 - 18 10 00

## Widder

Wenn trotz guter Absichten und langfristiger Planung der Erfolg ausbleibt, müssen Sie sich noch einmal mit den Grundlagen befassen. Nutzen Sie die Gelegenheit, sich von beengenden Umständen zu trennen. Was Ihnen in der letzten Zeit in Ihren Freundschaften selbstverständlich erschien, muss jetzt ausgesprochen und geklärt werden. Achten Sie dabei mehr auf Ihre eigenen Stimmungen und Bedürfnisse.

## Stier

Sie erkennen jetzt, welche Bereiche Ihres Lebens neu organisiert werden müssen. Nebenbei sind Sie dazu herausgefordert, sich klarer darzustellen und zu Ihren Erwartungen zu stehen. Kleine Auseinandersetzungen bestimmen Mitte des Monats die Tagesordnung. Wo Sie bisher unter dem Druck anderer standen, sollten Sie aber Ihre eigene Stärke geltend machen.

## Zwillinge

Ihre Sterne sorgen für gute Gelegenheiten, doch die Initiative muss von Ihnen kommen. Falls Sie keine positiven Entwicklungen sehen, wird es Zeit, die eigene Einstellung zu untersuchen, die dies verhindert. Finden Sie heraus, was Ihrem Erfolg mehr im Wege steht – die Umstände oder Ihre Haltung. Damit Ihr Leben vielfältiger werden kann, lässt es sich nicht vermeiden, dass Sie sich von einigen alten Sicherheiten trennen

## Krebs

Ihr Entgegenkommen wird nicht immer so angenommen, wie Sie erwarten, und auch Sie können mit der Art, in der andere auf Sie zugehen, momentan wenig anfangen. Nutzen Sie dennoch die Gelegenheit zuzuhören und sich auszutauschen. Ihre körperlichen Kräfte sind leider etwas angeschlagen. Akzeptieren Sie, dass auch Ihnen Grenzen gesetzt sind. Überlegen Sie, wann Sie einen Pflögetag für Körper, Geist und Seele einlegen können.

## Löwe

Jetzt bestehen gute Gelegenheiten, andere mit Ihren Kenntnissen zu beeindruckend und vielleicht sogar jemanden in gehobener Position auf sich aufmerksam zu machen. Falls Sie meinen, eine Entscheidung treffen zu müssen, brauchen Sie aber nichts zu überstürzen. In der zweiten Monatshälfte werden Sie die Dinge schon wieder gelassener nehmen als in der ersten.

## Jungfrau

Entwicklungen, die vor ca. einem Jahr ihren Anfang nahmen, gelangen jetzt entweder zu einem Höhepunkt oder fordern eine Neuregelung. Dabei schöpfen Sie auf jedem Fall frische Energien für Ihre weiteren Ziele. Nicht alle Probleme lassen sich jedoch auf einmal lösen. Unternehmen Sie lieber auch einmal etwas zu Ihrem Vergnügen, am besten mit guten Freunden.

## Waage

Gibt es etwas mit anderen zu klären, wird Ihnen dies jetzt leichter fallen als seit Wochen. Auch beruflich wissen Sie, welche neuen Schritte Ihnen wichtig sind. Da Sie bereit sind, die Verantwortung zu tragen, werden Sie Ihre Entscheidungen auch selbst treffen. Dies ist übrigens eine gute Gelegenheit, abgebrochene Verhandlungen weiterzuführen. Jetzt können Ergebnisse erzielt werden.

## Skorpion

Sie sehen sich vor Hindernisse gestellt und überprüfen Ihre Lage ernsthaft und gründlich. Anstatt sich aber für erkannte Schwächen zu verurteilen, finden Sie besser heraus, wo Ihre Stärken liegen. Der Weg zum Erfolg kann auch mal mühsam sein. Sie haben doch wohl nichts anderes erwartet, oder? Nicht jedes Wort ist übrigens so ernst gemeint, wie es bei Ihnen ankommt.

## Schütze

Vielleicht wollen Sie diese Zeit einfach nur für sich genießen. Dies ist aber auch eine gute Gelegenheit, die nähere Zukunft zu planen und mehr Energie in die Dinge zu stecken, für die Sie sich gerade begeistern. Ab Mitte des Monats stoßen Sie auf Forderungen und Erwartungen im Freundeskreis. Anstatt sich zurückzuziehen, sollten Sie lieber zeigen, was Ihre Beziehungen Ihnen wert sind.

**ELEKTROMOBILE**  
„Mobilität & Lebensqualität“

**aktiv**  
DEUTSCHLAND

Öffnungszeiten: Montag–Freitag 8–17 Uhr

**aktiv Deutschland Elektromobile GmbH & Co. KG**  
Gnutzer Str. 14 · 24589 Nortorf · Telefon 04392 91309-0 · Fax 04392 91309-10  
info@aktivdeutschland.de · www.aktivdeutschland.de

## Steinbock

Vielleicht kommen Leichtigkeit und Vergnügen etwas kurz - dafür erledigen Sie in der Arbeit, was seit Wochen anliegt. Fühlen Sie sich gedrängt, etwas zu unternehmen, sollten Sie schnelle Entscheidungen aber vermeiden. Sie können es sich gern erlauben, die Dinge ruhiger anzugehen. Läuft in der Liebe alles drunter und drüber, sollten Sie nicht einmal daran denken, schon jetzt Ordnung zu schaffen.

## Wassermann

Sie brauchen ja nicht zu protzen, aber wenn Sie sich weiter hinter den Kulissen bewegen, wird man sicher nicht auf Sie aufmerksam. Etwas deutlichere Hinweise könnten Sie Ihrem Ziel durchaus näher bringen. Vielleicht fällt es Ihnen schwer, mit den Reaktionen umzugehen, die Ihre Ansichten bei anderen auslösen. Eine Lösung findet sich aber schneller als Sie erwarten.

## Fische

Was in der ersten Monatshälfte leicht geklärt werden kann, ist in der zweiten schwierig zu regeln. Aufschieben lohnt sich also nicht. Beruflich ist es nicht immer von Vorteil, sich unentbehrlich zu machen. Bald könnte Ihnen die Verantwortung sogar lästig werden. Jetzt können Sie erkennen, was Ihre Freundschaften Ihnen geben und was Sie in ihnen vermissen. Achten Sie aber darauf, keine fremden Geheimnisse auszuplaudern.

# GENNAT + PETERSEN



📍 Rolandskoppel 4  
24784 Westerrönfeld  
☎ 0 43 31 / 3 76 24  
📱 Mobil: 01 74 / 7 25 42 38  
✉ info@gup-werbung.de

*optimal geschützt*

Sommer  Sonne

Sonnen-, UV- und  
Sichtschutz

Lichtwerbung ▪ Einzelbuchstaben ▪ Fahrzeugbeschriftung  
▪ Folierung ▪ Bauschilder + Schilder aller Art ▪ Banner ▪  
Glasveredelung ▪ Digitaldruck ▪ Folienschriften ▪ Pylonen

[www.gup-werbung.de](http://www.gup-werbung.de)



# WILLYKIEL



ZWEIRÄDER · SPIELWAREN



- Fachwerkstatt
- Fahrrad und E-Bikes
- Fahrradzubehör
- Spielwaren
- Hol- & Bringservice

Montag bis Freitag 8.00 - 12.30 Uhr  
& 13.30 - 18.00 Uhr  
Samstag 8.30 - 12.30 Uhr

Tel: 04392 - 9 1230 · info@willykiel.de · Itzehoer Str. 2 · 24589 Nortorf

## Wünsche sind zum Erfüllen da.

Morgen  
kann kommen.

Wir machen den Weg frei.

Ob Auto oder Urlaub - was  
immer Sie sich wünschen:  
Wir finanzieren es einfach,  
schnell & günstig.

 **VR Bank**  
Schleswig-Mittelholstein eG

Jann  
Bittermann,  
Filialleiter in  
Nortorf

Volker  
Wittfoth  
mit seinem  
neuen ID.3

[www.vr-sl-mh.de](http://www.vr-sl-mh.de)